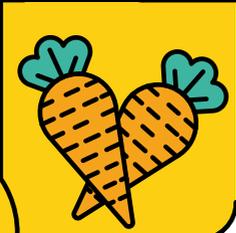
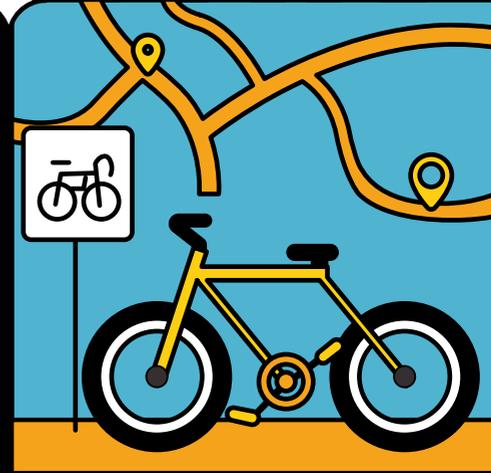


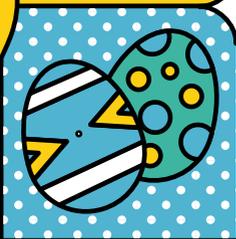
ABRIL / MAYO



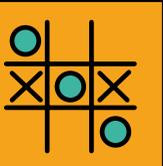
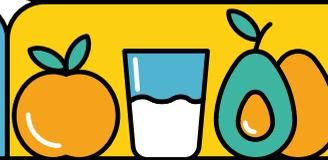
2023



CIVIVOX



ACTIVIDADES

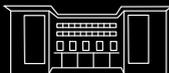


civivoX



CONDESTABLE | KONDESTABLEA

C/ Mayor, 2
31001 Pamplona
948 224 249



ENSANCHE | ZABALGUEÑA

Pl. Blanca de Navarra, 9
31004 Pamplona
948 232 888



ITURRAMA

C/ Esquíroz, 24
31007 Pamplona
948 366 655



JUS LA ROCHA | JUSLARROCHA

P.º de los Enamorados, 37
31014 Pamplona
948 132 190

Servicio de Información Municipal 010

www.Pamplonaescultura.es

www.Pamplona.es

 facebook.com/Pamplonaescultura

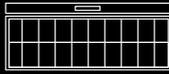
 [@Pamplonacultura](https://twitter.com/Pamplonacultura)

Depósito legal: NA 2505/2009



MENDILLORRI

C/ Concejo de Sarriguren, 3
31016 Pamplona
948 164 114



MILAGROSA | ARROSADIA

Escuelas José Vila. C/ Tajonar, s/n
31006 Pamplona
948 292 802



SAN JORGE | SANDUZELAI

Plaza Doctor Gortari, s/n
31012 Pamplona
948 136 400

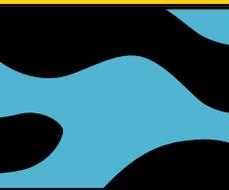


Ayuntamiento de
Pamplona

Iruñeko
Udala



INFORMACIÓN



HORARIOS DE ATENCIÓN AL PÚBLICO

>

Todos los Civivox

De lunes a sábado
9:00-14:00 / 17:00-21:00

Condestable
Domingos
9:00-14:00 / 17:00-21:00

Iturrama, Mendillorri, San Jorge
Apertura domingos según
programación

INSCRIPCIONES

>

Para aquellas actividades que
requieran de inscripción previa
pueden realizarse mediante estas
tres vías:

- Online, en las páginas web del
Ayuntamiento de Pamplona
(www.pamplonaescultura.es /
www.pamplona.es).

- Presencialmente en cualquier
centro Civivox.

- Telefónicamente, en el teléfono
010 (948 420 100 si se llama
desde móviles o desde fuera de
Pamplona).

Los talleres infantiles, familiares
e intergeneracionales requieren
inscripción a sorteo. La inscripción
a los mismos debe realizarse antes
del 28 de marzo y el sorteo se
realizará el 29 de marzo.

PRECIOS Y MODALIDADES DE PAGO

>

Se aplican los precios y
bonificaciones recogidos en la
**'Norma reguladora de precios
públicos por entrada, inscripción o
matrícula en cursos y actividades
de carácter educativo, cultural,
deportivo, social o de promoción
a la salud organizados por el
ayuntamiento o sus organismos
autónomos'** (Norma número 10) del
Ayuntamiento de Pamplona.

El pago se realizará mediante
tarjeta bancaria de manera
presencial, telefónica u online.

ACCESO A LAS ACTIVIDADES

>

El acceso a las actividades que
requieren inscripción previa se
realizará mediante lectura de
código QR que se recibe en el correo
electrónico en el momento de la
inscripción.

Una vez comenzada la actividad no
se permitirá el acceso a la sala ni se
devolverá el importe de la entrada.

DEVOLUCIONES

>

**El importe de la inscripción sólo
se devolverá cuando no se preste
o desarrolle la actividad total o
parcialmente.**

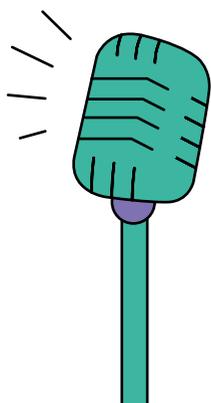
**También se devolverá en caso de
suspensión si no se completan el
75% de las plazas.**

ÍNDICE

PROTECCIÓN DE DATOS

>

En cumplimiento de la normativa de protección de datos se le informa de que el Ayuntamiento de Pamplona es el responsable del tratamiento de los datos de carácter personal para que sean utilizados con la finalidad de gestionar la inscripción en las actividades y cursos organizados por el Ayuntamiento. Los mismos son recogidos en el ejercicio de los deberes públicos. No se cederán datos salvo obligación legal. Tiene derecho a acceder a los datos, rectificarlos en el caso de que no sean correctos y suprimirlos dirigiéndose al Registro General (C/ Mayor 2, 31001 de Pamplona) o a la sede electrónica. Puede consultar el listado de tratamientos y la información adicional en www.pamplona.es



PROGRAMACIÓN INFANTIL Y FAMILIAR	8-24
ARTES EN VIVO	25-41
CINE	42-44
CONFERENCIAS	45-49
PROYECTOS PARTICIPATIVOS	50-55
EXPOSICIONES	56-58

PROFESORADO
+ ARTISTA

FECHAS

HORARIO

PRECIO

DÍA DE LA SEMANA



MARZO / ABRIL

31 VIERNES

19:00 Condestable

Coro Gizonok. Recital de temas medievales
> 40 - Concierto

19:30 Condestable

Danzas de la muerte
> 41 - Proyección de espectáculo de danza

1 SÁBADO

11:30 Condestable

Teatro medieval: rito, drama y solemnidad. Su huella en Navarra
> 40 - Visita guiada

2 DOMINGO

19:30 Condestable

Whose is this song?
> 24 - Proyección de documental

3 LUNES

19:30 Condestable

Caja de música: cuentos de un viaje imaginado
> 24 - Concierto

4 MARTES

12:00 Milagrosa

Club de lectura inclusiva
> 50 - Club de lectura

19:30 Condestable

Francisco Asenjo Barbieri en su 200 aniversario (1823-1894): celebración de un compositor polifacético
> 25 - Concierto-conferencia

8 SÁBADO

11:30 Condestable

Teatro medieval: rito, drama y solemnidad. Su huella en Navarra
> 40 - Visita guiada

11 MARTES

19:00 Condestable

Influencia del teatro medieval en el teatro moderno
> 41 - Conferencia

13 JUEVES

19:00 Condestable

Montserrat Roig: Si alguna tarde de domingo volviera (Lara Moreno)
> 46 - Conferencia

14 VIERNES

17:00 San Jorge

Prometeo
> 22 - Teatro infantil

17:30 Mendillorri

Colmena de abejas
> 17 - Taller para hermanos/as

17:30 Milagrosa

Tres en Raya con personajes de "Star Wars"
> 20 - Taller infantil

18:30 San Jorge

Prometeo
> 22 - Teatro infantil

19:00 Condestable

Efectos especiales en las artes escénicas medievales
> 41 - Conferencia teatralizada

15 SÁBADO

11:00 Mendillorri

Patitos de goma
> 12 - Taller para bebés

11:30 Condestable

Teatro medieval: rito, drama y solemnidad. Su huella en Navarra
> 40 - Visita guiada

17:00 Mendillorri

Amazonas
> 23 - Teatro infantil

17:30 Condestable

Animales de acuarela
> 18 - Taller infantil

18:00 Iturrama

Taller de danza contemporánea
> 51 - Taller

18:30 Mendillorri

Amazonas
> 23 - Teatro infantil

16 DOMINGO

17:00 Iturrama

Deméter
> 23 - Teatro infantil

18:30 Iturrama

Deméter
> 23 - Teatro infantil

17 LUNES

18:00 Iturrama

Rara
> 42 - Cinefórum

19:30 Mendillorri

Las ciudades escondidas
> 35 - Teatro

18 MARTES

12:00 Milagrosa

Club de lectura inclusiva
> 50 - Club de lectura

19:00 Jus la Rocha

Iniciación a la txalaparta (primera sesión)
> 26 - Curso



19:00 Condestable

Louise Glück: Asesina zen (Paulina Flores)
> 46 - Conferencia

19:30 Milagrosa

Cocina de aprovechamiento. Batch cooking
> 49 - Conferencia

19 MIÉRCOLES

19:30 Iturrama

La ternura
> 35 - Teatro

20 JUEVES

11:00 Iturrama

Confabuladas. Club de Lectura fácil
> 29, 50 - Club de lectura

19:30 Iturrama

Todo sobre Edipo
> 35 - Teatro

21 VIERNES

17:30 Ensanche

Mis primeros pendientes
> 14 - Taller familiar

17:30 Iturrama

Caja de tesoros
> 21 - Taller intergeneracional

18:00 Jus la Rocha

Uso de la magia como terapia
> 52 - Conferencia

19:00 Condestable

Teatro medieval: rito, drama y solemnidad. Su huella en navarra
> 41 - Conferencia

19:00 Jus la Rocha

Taller de magia
> 52 - Taller

19:30 Iturrama

Injusta justicia
> 35 - Teatro

22 SÁBADO

11:00 Mendillorri

Recreación de cuentos infantiles. Acuario
> 13 - Taller familiar

11:00 Rincón de la Aduana

Figura femenina
> 54 - Paseo en bici

11:30 Condestable

Teatro medieval: rito, drama y solemnidad. Su huella en Navarra
> 40 - Visita guiada

11:30 Condestable

La expo ideal (Hervé Tullet)
> 20, 29 - Taller infantil

12:00 Condestable

Cuentos con premio > 11, 38 - Cuentacuentos

12:00 Jus la Rocha

Euskal Mitologiako pertsonaiak ^{EU}
> 28 - Taller-cuentacuentos

18:00 Mendillorri

El viaje de Isabela
> 30 - Teatro familiar

18:00 Iturrama

Taller de danza contemporánea
> 51 - Taller

19:00 Condestable

Grandes películas *Made in Europe*.
> 43 - Cinefórum

19:30 Iturrama

Injusta justicia
> 35 - Teatro

23 DOMINGO

19:30 Iturrama

Escenas de caza
> 35 - Teatro

24 LUNES

19:30 Condestable

La experiencia de LiterArte, un idilio entre literatura y teatro
> 30 - Encuentro

19:30 Jus la Rocha

Nerabezaroa laguntzeko gogoetak ^{EU}
> 49 - Conferencia

19:30 Iturrama

Los días perdidos
> 35 - Teatro

25 MARTES

17:00 Iturrama

Taller de escritura creativa
> 52 - Taller

18:00 San Jorge

Rara
> 42 - Cinefórum

18:30 Iturrama

Ocupación como motor de salud
> 53 - Mesa redonda

26 MIÉRCOLES

17:45 Condestable

Barranqueadores y cablistas del Irati
> 32 - Proyección

19:00 Iturrama

Damas de hierro
> 44 - Cine accesible

27 JUEVES

10:00 Jus la Rocha

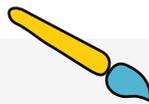
ExpresArte
> 52 - Taller

18:00 Iturrama

Palabras por la salud
> 52 - Presentación proyecto maker musical

19:00 Condestable

Joan Didion: Diseccionar el mundo, verse con claridad (Margaryta Yakovenko)
> 46 - Conferencia



ABRIL / MAYO

28 VIERNES

10:00 Condestable

VI Jornadas "Bosques algo más"

> 33 - Encuentros

17:00 Condestable

Del jardín al bosque urbano

> 33 - Mesa redonda

17:30 Mendillorri

Canicas y pelotas rodadas

> 17 - Taller para hermanos/as

18:00 Iturrama

ExpresArte
> 52 - Taller

19:30 San Jorge

Hutsun + JEL
Trío: Artze ^{EU}

> 26 - Concierto

29 SÁBADO

11:00 Jus la Rocha

Pan de nube
(Heena Baek)

> 16 - Taller familiar

11:00 Jus la Rocha

Joko txukun ^{EU}

> 28 - Taller-juego

11:00 Rincón de la Aduana

Personajes ilustres II

> 54 - Paseo en bici

12:00 Milagrosa

Historias de siempre y para siempre

> 11 - Cuentacuentos

17:00 Condestable

Materia bosque

> 33 - Cinefórum

17:30 San Jorge

Kawai II marrazkiak ^{EU}

> 19 - Taller infantil

18:00 Ensanche

Historias de siempre y para siempre

> 11 - Cuentacuentos

18:00 Iturrama

Taller de danza contemporánea

> 51 - Taller

19:00 Condestable

Teatro Amazonas y otros delirios

> 34 - Charla

performativa

20:00 Condestable

Tentativas de convertirse en árbol

> 34 - Danza, teatro, circo

2 MARTES

12:00 Milagrosa

Club de lectura inclusiva

> 50- Club de lectura

18:30 Iturrama

Activos comunitarios y salud mental

> 53- Mesa redonda

4 JUEVES

19:00 Condestable

Alice Munro: Ama de casa encuentra tiempo para escribir relatos (Elvira Lindo)

> 47- Conferencia

19:00 Ensanche

III. Zabalguneko harresiak. San Nikolasko portaletik

Ziudadelara ^{EU}

> 45- Conferencia

5 VIERNES

17:30 Mendillorri

Mariposas

> 17 - Taller para hermanos/as

17:30 Milagrosa

Diseña y crea tus propias joyas

> 20- Taller infantil

19:30 San Jorge

Zubi ^{EU}

> 27- Espectáculo de música y danza

6 SÁBADO

10:30 Mendillorri

La mamá de los árboles

> 10- Teatro para bebés

11:00 Iturrama

Argazki-albuma ^{EU}

> 15- Taller familiar

11:00 Rincón de la Aduana

Historia de Navarra

> 55- Paseo en bici

12:00 Jus la Rocha

Circo en familia

> 9- Taller familiar

12:30 Mendillorri

La mamá de los árboles

> 10- Teatro para bebés

18:30 Jus la Rocha

Kapikua Cirkus

> 8- Espectáculo de circo

18:30 San Jorge

Ganbara (El desván)

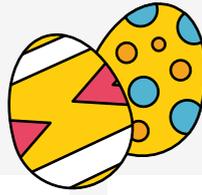
> 28 - Teatro

19:00 Condestable

Grandes películas Made in Europe.

> 43- Cinefórum



**7 DOMINGO****12:00 Condestable**

Concierto-
recital de canto
> **37**- Concierto

8 LUNES**18:00 Iturrama**

Invisibles
> **42**- Cinefórum

10 MIÉRCOLES**19:30 Condestable**

Pamplona antes del
Privilegio de la Unión.
La Navarrería
> **48** - Conferencia

11 JUEVES**11:00 Iturrama**

Confabuladas. Club de
Lectura fácil
> **50**- Club de lectura

19:00 Condestable

Única Zúrn: Escritura
en el filo (Eva Baltasar)
> **47**- Conferencia

12 VIERNES**17:30 Ensanche**

Animales marinos
> **14**- Taller familiar

17:30 Iturrama

Tres en raya
> **21**- Taller
intergeneracional

13 SÁBADO**11:00 Iturrama**

Álbum de fotos
> **15** - Taller familiar

11:00 Mendillorri

Nuestro Arcoiris
> **13**- Taller para bebés

11:00 Rincón de la Aduana

Se traslada
> **55**- Paseo en bici

12:00 Milagrosa

A mystery in the
museum **EU**
> **11**- Storytelling

12:30 Jus la Rocha

Magiklow'n
> **8** - Espectáculo de
magia y payasos

17:30 Condestable

Kolore Mix II **EU**
> **18**- Taller infantil

18:00 Ensanche

A mystery in the
museum **EU**
> **11**- Storytelling

19:00 Condestable

Grandes películas
Made in Europe.
> **43**- Cinefórum

14 DOMINGO**12:00 Condestable**

Alejo
> **39**- Concierto

16 MARTES**12:00 Milagrosa**

Club de lectura inclusiva
> **50**- Club de lectura

18:00 San Jorge

Invisibles
> **42**- Cinefórum

19:30 Milagrosa

Vida sin gluten
> **49**- Conferencia

17 MIÉRCOLES**19:00 Iturrama**

Maudie, el color de la
vida
> **44**- Cine accesible

19:30 Condestable

Pamplona antes del
Privilegio de la Unión.
Los burgos de San
Cernin y San Nicolás
> **48** - Conferencia

18 JUEVES**19:00 Condestable**

La Reina del Arga
> **36**- Presentación de
libro

19 VIERNES**17:30 Mendillorri**

Polos de verano
> **17**-Taller para
hermanos/as

20 SÁBADO**11:00 Jus la Rocha**

Del lado bueno (Marido
Viale & Stephanie
Marchal) **EU**
> **16**- Taller familiar

11:00 Mendillorri

Las estaciones.
El desierto
> **13**- Taller familiar

12:00 Condestable

Cuentos con aires
gitanos
> **11,38** - Cuentacuentos

12:30 Jus la Rocha

Magiklow'n **EU**
> **8** - Espectáculo de
magia y payasos

17:30 San Jorge

Burbografía II
> **19**- Taller infantil

19:00 Condestable

Grandes películas *Made
in Europe*.
> **43**- Cinefórum

25 JUEVES**19:00 Condestable**

Carmen Martín Gaité:
la búsqueda de nunca
acabar (María Folguera)
> **47**- Conferencia

27 SÁBADO**18:30 Jus la Rocha**

Magomino Circus
> **9**- Show de magia,
malabares y circo

19:00 Condestable

Grandes películas *Made
in Europe*.
> **43**- Cinefórum

30 MARTES**12:00 Milagrosa**

Club de lectura
inclusiva
> **50**- Club de lectura

1 JUEVES**19:00 Condestable**

Marlen Haushofer: Un
delantal y un gato en
brazos (Elisa Victoria)
> **47**- Conferencia

CIRCO-CLOWN

Durante el mes de mayo payasos y artistas circenses son protagonistas de la programación infantil y familiar de CivivoX. Cuatro espectáculos tendrán lugar en el salón de actos de CivivoX Jus la Rocha que se convertirá en la pista de un circo muy especial. El programa se completa con un taller de circo en familia.



KAPUKA CIRKUS ESPECTÁCULO DE CIRCO

La esencia del circo de la mano de dos clowns, que saben todo sobre este arte milenario. Nos sorprenderán: desde Francia, Duvé el malabarista con balones de fútbol; desde Italia, Mr. Riesgo, al equilibrio con rulo a gran altura; y, para terminar, la Troup Bertoloto, con su número de malabares con huevos crudos.

Un espectáculo para todos los públicos donde todas y todos reirán sin parar y podrán participar como artistas invitados sobre el escenario.

CIVIVOX JUS LA ROCHA

PROSPERO TEATRO

6 MAY
●●●●●●●●●●

18:30

+3 años, en compañía de una persona adulta.

1€. Con inscripción previa.

MAGIKLOWN MAGIA Y PAYASOS

Magiklown es un divertido espectáculo en el que se mezcla la magia con los payasos. Sebastian Dunkerke y Panaiotis Fassoulas tratarán de sacar adelante el show que han preparado para sorprender a niños y niñas. Pero el destino ha querido que nada salga como lo habían planteado. Con la ayuda de voluntarios irán realizando diferentes números de magia: con cartas, con cuerda, escapismo... Los niños y niñas no darán crédito a lo que estos simpáticos magos serán capaces de conseguir sin desearlo.

CIVIVOX JUS LA ROCHA

ERRE PRODUKZIOAK

13 MAY
●●●●●●●●●●

12:30

+4 años, en compañía de una persona adulta.

1€. Con inscripción previa.



CIRCO - CLOWN

PRIMERA INFANCIA

CUENTOS Y MÁS

TALLERES PRIMERA
INFANCIA Y LÍNEA
EVOLUTIVA

TALLERES FAMILIARES

TALLERES INFANTILES

TALLERES
INTERGENERACIONALES

SEMANA DE PASCUA.
OLYMPUS KIDS



MAGIKLOWN ^{EU} MAGIA ETA PAILAZOAK

>

Magiklown, magia eta pailazoak uztartzen dituen oso ikuskizun dibertigarria da. Sebastian Dunkerke eta Panaiotis Fassoulas, umeak harritzeko préstate duten show-a aurrera ateratzen ahaleginduko dira, baina patuaren ondorioz, egun horretan ezer ez da planteatuta egon den bezala aterako. Hainbat haur boluntarioren laguntzarekin, zenbait magia truko egingo dituzte: kartak, soka, eskapismoa... Umeak aho zabalik geratuko dira, mago atsegin horiek, beraiek nahi gabe, lortuko dutena ikusita.

CIVIVOX JUS LA ROCHA

ERRE PRODUKZIOAK

20 MAY ^{EU}
●●●●●●●●●●

12:30

+4 años, en compañía de una persona adulta .

1€. Con inscripción previa.

CIRCO EN FAMILIA TALLER DE CIRCO

>

En "Circo en Familia", adultos y niños descubrirán el mundo del circo a través de ejercicios de coordinación, concentración, creación colectiva y disociación. Una experiencia única que potencia la relación familiar a través del juego y el aprendizaje.

Malabares, platos chinos, zancos... Todo un repertorio de juegos circenses para disfrutar en familia.

CIVIVOX JUS LA ROCHA

6 MAY
●●●●●●●●●●

12:00-13:30

5-10 años, en compañía de una persona adulta

4€. Con inscripción previa a sorteo.



MAGOMINO CIRCUS SHOW DE MAGIA, MALABARES Y CIRCO

>

Magomino siempre fue un fanático del mundo del circo desde muy chiquito. Ahora que es grandullón, y después de haber recorrido medio mundo en busca de su sueño, Magomino está a punto de cumplirlo. Por fin va a inaugurar su circo particular; un circo que no es como los demás, en el que la magia y otras artes se mezclan en un espacio asombroso.

Un espectáculo de magia con números circenses desde una perspectiva divertida, en el que la participación del público será esencial para pasarlo genial.

CIVIVOX JUS LA ROCHA

MAGOMINO

27 MAY
●●●●●●●●●●

18:30

+3 años, en compañía de una persona adulta .

1€. Con inscripción previa.

PRIMERA INFANCIA

ESPECTÁCULO DE ARTES ESCÉNICAS PARA BEBÉS>>



LA MAMÁ DE LOS ÁRBOLES

La obra *La mamá de los árboles* está basada en la activista ecologista y social Wangari Maathai, primera mujer africana Premio Nobel de la Paz.

Un espectáculo de títeres de gran tamaño y sin palabras para la primera infancia, con una puesta en escena inspirada en las muñecas de trapo y los juguetes de madera.

En una tierra rica y fértil donde las personas viven en armonía con la naturaleza, la codicia de otros humanos dañará este equilibrio y pondrá en grave peligro su riqueza natural. La pequeña Wangari y las mujeres de los poblados deciden hacer frente al desastre con un sencillo gesto: replantar la tierra con millones de árboles. Una historia llena de emociones: empatía, resiliencia, tristeza, coraje y alegría.

 CIVIVOX MENDILLORRI

 FES-T'HO COM VULGUIS

 6 MAY



 10:30

12:30

 **2-4 años**, en compañía de una persona adulta, (máximo una persona adulta con cada bebé)

 **3 €**. Con inscripción previa.

DURACIÓN DEL ESPECTÁCULO: 40'

Todas las personas deben acceder con su entrada (tanto personas adultas como bebés)



CUENTOS Y MÁS

CUENTOS CON PREMIO

No es por colgarme una medalla, pero si venís al museo de Pablo Sarasate os enseñaré un montón de premios que ganó con su violín y sus manos. Frota que te frota, rasca que te rasca... ¡Rasca y gana!

 CIVIVOX CONDESTABLE. SALA MUSEO PABLO SARASATE

 SERGIO DE ANDRÉS

 22 ABR



 12:00

 + 4 años, en compañía de una persona adulta

 Gratuito. Con inscripción previa.



HISTORIAS DE SIEMPRE Y PARA SIEMPRE

Hay algunos cuentos que tienen más de 200 años. A mí me los contó mi mamá y otros mi abuela y otros mi papá. Y ahora puedo contártelos yo ¡Y eso me da mucha alegría!

 ESTITXU ARROYO

 29 ABR



 12:00 CIVIVOX MILAGROSA

18:00 CIVIVOX ENSANCHE

 + 3 años, en compañía de una persona adulta

 Gratuito. Con inscripción previa.

A MYSTERY IN THE MUSEUM ^{EN}

There is a museum where strange things happen, and one person is particularly interested in solving such a mystery. He will try everything in his power to find out the cause of it all. What he will find will leave you breathless.

Hay un museo donde pasan cosas muy extrañas, y hay una persona muy interesada en resolver este misterio. Lo intentará todo para hallar la causa de dichos sucesos, y lo que encontrará al final te dejará sin respiración.

 IÑIGO GARCÍA (TOP TEN ACADEMY)

 13 MAY



 12:00 CIVIVOX MILAGROSA

18:00 CIVIVOX ENSANCHE

 + 3 años, en compañía de una persona adulta

 Gratuito. Con inscripción previa.

CUENTOS CON AIRES GITANOS

Aires gitanos o, lo que es lo mismo, "Zigeunerweisen" (¡vaya 'palabro'!) fue una obra compuesta por Pablo Sarasate, y una de las preferidas de los virtuosos y virtuosas del violín. Venid y os cuento cuál es mi cuento preferido.

 CIVIVOX CONDESTABLE. SALA MUSEO PABLO SARASATE

 SERGIO DE ANDRÉS

 20 MAY



 12:00

 + 4 años, en compañía de una persona adulta

 Gratuito. Con inscripción previa.

TALLERES PRIMERA INFANCIA Y LÍNEA EVOLUTIVA

TALLERES PARA BEBÉS. PIECECITOS MANCHADOS, MANITAS PINTORAS

Espacio para estimular los sentidos, despertar la capacidad de observar y fomentar la curiosidad.

 CIVIVOX MENDILLORRI

 ELENA ERASO. ART & PEQUES

 11:00 - 11:45

 **24 a 36 meses**, en compañía de una persona adulta

 14 plazas (7 bebés + 7 personas acompañantes)

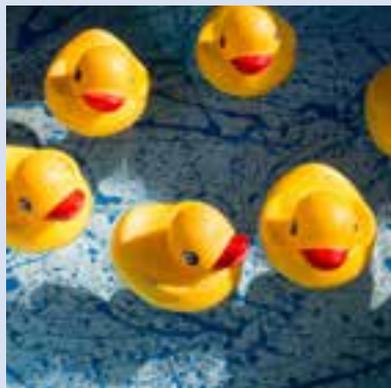
 **4 €**. Con inscripción previa a sorteo.



>> Patitos de goma

¿Sabes por qué los patitos de goma son de color amarillo? El color amarillo hace que no los pierdas de vista. Tendrás que venir con los ojos y las manos muy abiertas ya que estarán hundidos en un burbujeo que no te lo pondrá nada fácil. ¿Me ayudas a atraparlos?

 15 ABR



>> Nuestro Arcoíris

Dicen que estos arcos multicolores aparecen cuando la luz del sol atraviesa las gotas de agua. Los imaginaremos con unas herramientas muy mágicas y sorprendentes. ¿Te apetece crearlos y extender cada uno de sus colores?

 13 MAY



TALLERES LÍNEA EVOLUTIVA. CREACIÓN DE MINIMUNDOS EN FAMILIA. JUEGO Y ARTE EN LA PRIMERA INFANCIA

Actividad plástica en familia en la que se crearán pequeños escenarios donde jugar y contar historias, estimulando la imaginación y la creatividad.

 CIVIVOX MENDILLORRI

 ELENA ERASO. ART&PEQUES

 11.00 - 12:00

 4-6 años, en compañía de una persona adulta.

 14 plazas (7 menores + 7 personas acompañantes)

 4€. Con inscripción previa a sorteo.



>> RECREACIÓN DE CUENTOS INFANTILES "Acuario"

Una niña enamorada de la belleza del mar y una amistad que, para crecer, ha de ser libre como las olas. ¡Un minimundo que, al igual que su libro, te dejará sin palabras!

**Las familias pueden leer previamente el cuento si lo desean (no es imprescindible).*

 22 ABR



>> LAS ESTACIONES "El desierto"

Crearemos un desierto arenoso y pedregoso con madrigueras para toda su fauna. Las dunas de arena suave y radiante serán las protagonistas ¡Trae una cantimplora, la vas a necesitar!

** Se recomienda que cada familia traiga sus propias figuritas (juguetes) referentes a la estación del año que vamos a crear para que puedan jugar con ellas.*

 20 MAY



TALLERES FAMILIARES

CREANDO Y MODELANDO CON ARCILLA POLIMÉRICA EN FAMILIA

Taller familiar para experimentar con nuestra creatividad a través de la arcilla polimérica.

 **CIVIVOX ENSANCHE**

 ISABEL JASO, POMPAELI

 17:30 - 19:30

 14 plazas (7 menores + 7 personas acompañantes)

 **4 €.** Con inscripción previa a sorteo.



>> Mis primeros pendientes

Elige los colores que más te gusten, haz un bonito diseño, ponte manos a la obra y ¡crea tus propios pendientes!

 21 ABR



 **6-12 años**, en compañía de una persona adulta.



>> Animales marinos

En este divertido taller nos adentraremos en el mar para modelar todo tipo animales: peces de llamativos colores, tiburones, estrellas de mar y ¡todo lo que se nos ocurra!

 12 MAY



 **3-6 años**, en compañía de una persona adulta.



TALLERES CREATIVOS EN FAMILIA

Actividad plástica en familia en la que se experimentará con diferentes recursos de artes plásticas para estimular la imaginación y reforzar nuestra parte más creativa.

 CIVIVOX ITURRAMA

 DIANA ARBONIÉS. LA CRAFETERA

 11:00 - 13:00

 14 plazas (7 menores + 7 personas acompañantes)

 **6-11 años**, en compañía de una persona adulta.

 **4€.** Con inscripción previa a sorteo.



>> Álbum de fotos / Argazki-albuma ^{EU}

En este taller veremos cómo transformar una plancha de cartón en un bonito álbum de fotos forrado en tela. En las páginas interiores podrás poner tus fotografías favoritas.

 6 MAY ^{EU}

13 MAY



LABORATORIO ARTÍSTICO EN FAMILIA. ÁLBUMES ILUSTRADOS

Taller en familia para disfrutar creando e imaginando juntos. En cada sesión nos sumergiremos en el mundo mágico de los álbumes ilustrados y los y las artistas que los han creado, buscando nuestra manera de expresar y comunicarnos.

Al final de cada taller crearemos de manera conjunta una pequeña exposición con todos los trabajos realizados para que todas las personas interesadas puedan ver nuestras creaciones.

 CIVIVOXJUS LA ROCHA

 ERKUDEN DE ANDRÉS IMAZ

 11:00 - 12:15

 10 plazas (5 menores + 5 personas acompañantes)

 **5-10 años**, en compañía de una persona adulta.

 **4 €.** Con inscripción previa a sorteo.



>> Pan de nube (Heena Baek)

A través de un trabajo minucioso y delicado utilizando diferentes materiales, Heena Baek crea universos únicos. Sus álbumes ilustrados contienen personajes y maquetas en miniatura, que luego traslada al papel tras fotografiarlos. La obra de esta artista ha sido galardonada con el Premio Astrid Lindgren Memorial 2020.

Caramelos mágicos, La extraña mamá, Helados de luna, El hada del agua y Pan de Nube serán nuestro punto de partida. Crearemos nuestros propios personajes y maquetas, utilizando materiales como pasta para modelar, papel, cartón y mucha imaginación.

 29 ABR



>> Del lado bueno (Marido Viale & Stéphanie Marchal)

Nadie sabía por qué, pero un alto muro separaba dos países. Los habitantes del lado bueno creían que los otros eran los malos, y a los del lado contrario les pasaba lo mismo. Hasta que un niño encontró un agujerito en el muro y cambió la vida de todos para siempre.

Nos adentraremos en el mundo de las emociones, dejando de lado las etiquetas, el odio, la intolerancia, los fanatismos, los prejuicios y el miedo. Un laboratorio donde *emoción-arte e imagin-arte* libremente.

 20 MAY



ARTE SENSORIAL PARA HERMAN@S EN FAMILIA

Talleres plásticos familiares dirigidos a hermanos y hermanas de entre 2-6 años en compañía de una persona adulta. A través del arte y los diferentes estímulos táctiles, auditivos y visuales se fomentará la relación entre herman@s.

 CIVIVOX MENDILLORRI

 ELENA ERASO. ART&PEQUES

 17:30 – 18:30

 15 plazas

 **2-6 años**, en compañía de una persona adulta.

 **5 €**. Con inscripción previa a sorteo.



>> Colmena de abejas

Esta plastilina de miel es un reclamo asegurado para que vengan las abejas a jugar con vosotr@s. ¡Un taller muy dulce solo para ser disfrutado!

 14 ABR



>> Canicas y pelotas rodadas

Juego en movimiento y pintura. ¿Qué más se puede pedir? Un juego con marcas accidentales y combinaciones inesperadas, pero con unos resultados sorprendentes. ¡Os esperamos!

 28 ABR



>> Mariposas

Veo mariposas y flores de todos los colores. ¿Qué están diciendo? ¡Que la primavera ya está llegando! ¡Traed preparados todos vuestros sentidos para ponerlos en acción!

 5 MAY



>> Polos de verano

Tengo los ingredientes para fabricar unos polos de helado bien fresquitos. Tendréis que ayudarme para que no se derritan... ¿Estáis preparad@s?

** Taller de masa sensorial para la experimentación de los distintos sentidos. Masa no comestible*

 19 MAY



TALLERES INFANTILES

ESPACIO CREATIVO INFANTIL. "ROSA TOKYO"

>

A lo largo de los diferentes talleres, niñas y niños explorarán distintas técnicas y materiales para encontrar sus propios dibujos; desarrollar su creatividad; y descubrir las muchas sorpresas que se encuentran detrás de cada taller.



CIVIVOX CONDESTABLE



KALIGRAMAK Y ART CINCO



17:30 - 19:00



10 plazas



6-11 años



2€. Con inscripción previa a sorteo.



>> Animales de acuarela

Te damos algunos trucos para pintar animales de forma fácil con tinta y acuarela.



15 ABR



>> Kolore Mix II EU

Rodillos enormes y pintura brillante para hacer degradados y mezclas de colores increíbles.



13 MAY



ESPACIO CREATIVO INFANTIL. "VERDE BALI"

>

A lo largo de los diferentes talleres, niñas y niños explorarán distintas propuestas para experimentar con la pintura y jugar con los colores y las formas.

 **CIVIVOX SAN JORGE**

 KALIGRAMAK Y ART CINCO

 17:30 - 19:00

 10 plazas

 **6-11 años**

 **2€.** Con inscripción previa a sorteo.



>> Kawai II marrazkiak **EU**

Seguimos en el mundo Kawaii con nuevos personajes y trucos.

 29 ABR



>> Burbografía II

Nuevos instrumentos para seguir pintando con burbujas de colores.

 20 MAY



CREANDO Y MODELANDO CON ARCILLA POLIMÉRICA

Vamos a experimentar con la arcilla polimérica, un material modelable que amasaremos, mezclaremos y daremos forma para crear con nuestras propias manos divertidos adornos. ¿Te animas?

 CIVIVOX MILAGROSA

 ISABEL JASO. POMPAELI

 17:30 - 19:30

 10 plazas

 6-12 años

 2€. Con inscripción previa a sorteo.



>> Tres en raya con personajes de "Star Wars"

Con la arcilla verde crearemos a Yoda y con la arcilla marrón a Chewbacca... En este taller crearemos a los famosos personajes de Star Wars para luego hacer una batalla al tres en raya con ellos. ¿Quién ganará?

 14 ABR



>> Diseña y crea tus propias joyas

Elige un color, dale forma a la arcilla, estampa una textura, modela, corta, crea y diviértete creando bonitos diseños con arcilla polimérica.

 5 MAY



ÁLBUMES ILUSTRADOS

LABORATORIO ARTÍSTICO PARA NIÑOS Y NIÑAS
+ INSTALACIÓN ARTÍSTICA

>> La expo ideal (Hervé Tullet)

Laboratorio artístico basado en la propuesta La expo ideal, editada por Kókinos, y en el mundo mágico de su autor, Hervé Tullet.

En el laboratorio experimentaremos con líneas, manchas, agujeros, ventanitas, caminos y mosaicos. Realizaremos un mural, al estilo de Hervé Tullet, reutilizando los restos de materiales empleados, trozos de papel y dibujos creados.

Al final del laboratorio, invitaremos a las familias y a cualquier persona que pase en ese momento por el Palacio de Condestable a participar en la realización del mural/instalación, que se quedará a modo de exposición junto al resto de las obras.

Hervé Tullet es un genio de los libros interactivos. Nos desafía a jugar y a disfrutar hasta límites insospechados. Nos invita a imaginar libremente y a ser nosotros y nosotras mismas los verdaderos artistas.

DÍA DEL LIBRO >>

 CIVIVOX CONDESTABLE

 ERKUDEN DE ANDRÉS IMAZ &
CRISTINA PEREGRINA RUIZ

 22 ABR



 11.30 - 13:30

 10 plazas

 6-10 años

 2€. Con inscripción previa a sorteo.



TALLERES INTERGENERACIONALES

TALLER CREATIVO CON NUESTROS MAYORES

Taller para niñas y niños y sus abuelas y abuelos en el que intercambiaremos anécdotas y recuerdos divertidos con nuestros mayores a la vez que crearemos, de manera conjunta y con diferentes materiales, objetos decorativos que podremos llevarnos a casa.

 CIVIVOX ITURRAMA

 DIANA ARBONIÉS. LA CRAFTERA

 17:30 - 19:30

 14 plazas (7 menores + 7 personas acompañantes)

 6-12 años, en compañía de una persona adulta.

 4 €. Con inscripción previa a sorteo.



>> Caja de tesoros

Mediante la técnica del decoupage, del francés “*découper*” que significa recortar, personalizaremos y decoraremos una bonita caja de madera que servirá para guardar nuestra colección de pequeños tesoros.

 21 ABR
●●●●●●●●●●



>> Tres en raya

Cada pareja confeccionará su propio juego de Tres en raya con el que podrán pasar ratos divertidos. Las personas participantes diseñarán tanto el tablero como las fichas a partir de materiales sencillos pero curiosos.

 12 MAY
●●●●●●●●●●



SEMANA DE PASCUA. OLYMPUS KIDS

¿Qué pasa cuando presentamos un mito griego ante los ojos de niñas y niños?

Olympus Kids toma prestados los mitos griegos para poner en cuestión temas clave de nuestros días, a partir de referentes actuales, y debatir abiertamente desde una mirada crítica y alejada de respuestas fáciles. Por eso, las tres piezas que componen el proyecto Olympus Kids cambian el foco tradicional con que los mitos fueron creados (a menudo con una base misógina, brutal y clasista) y se cuentan desde una perspectiva que los cuestiona y actualiza.

Olympus Kids alterna momentos de narración con otros de reflexión y debate. Con el fin de fomentar entre los niños y niñas el placer de ser espectadores autónomos, el proyecto está concebido sin la presencia de personas adultas en la sala.



PROMETEO PROYECTO TEATRAL

>

Prometeo es castigado por Zeus por entregar el fuego a los seres humanos. Un águila devorará eternamente el hígado de Prometeo por haber desobedecido al jefe del Olimpo. Aunque también podríamos decir que un águila devorará eternamente el hígado de Prometeo por haber dado una oportunidad a la humanidad a través de un acto de solidaridad.

¿Es Prometeo un saboteador que merece su castigo o alguien que se pone en peligro por rebelarse contra los poderes buscando un bien colectivo? ¿Las normas se tienen que respetar siempre? ¿Y si una norma es injusta? ¿Quién decide qué es injusto y qué no? ¿Qué pasa si incumplimos una norma por un propósito justo? ¿Y si no supiéramos que existe? ¿Quiénes son los Prometeos de nuestro tiempo?

La primera pieza de Olympus Kids tiene como protagonistas a Prometeo y a Zeus, al Dr. Frankenstein y a su criatura, y a Julian Assange y a Scotland Yard.



CIVIVOX SAN JORGE



AGRUPACIÓN SEÑOR SERRANO



14 ABR



1º Sesión 17:00

2º Sesión 18:30



7 - 11 años, SIN compañía de personas adultas



3 €. Con inscripción previa.



AMAZONAS

PROYECTO TEATRAL

Hace más de tres mil años, un grupo de mujeres creó una sociedad particular en las lejanas costas del Mar Negro. Una sociedad formada solo por mujeres libres, con un espíritu comunitario y guerrero, dispuestas a defender un orden diferente. Las Amazonas.

¿Por qué creyeron las Amazonas que necesitaban crear una sociedad sin hombres?
 ¿Por qué los héroes masculinos de la antigüedad reaccionaban de forma agresiva ante esta sociedad alternativa? ¿Es lícito el uso de la violencia para defenderse? ¿O la defensa de las propias opiniones y las revueltas contra las injusticias deben ser siempre pacíficas?
 ¿Somos todos iguales o hay algo que nos hace diferentes? Y... ¿por qué el río Amazonas lleva ese nombre?

La segunda pieza de Olympus Kids tiene como protagonistas a las Amazonas, a Pussy Riot, a las Guerrilla Girls, a las manifestantes del pañuelo verde de Argentina, a las vestidas de negro de Polonia o a las de lila el 8 de marzo. A ellas y a sus antagonistas, de Heracles a Putin, pasando por el vecino del 5°.

 CIVIVOX MENDILLORRI

 AGRUPACIÓN SEÑOR SERRANO

 15 ABR



 1º Sesión 17:00

2º Sesión 18:30

 **7 - 11 años, SIN compañía de personas adultas**

 **3 €.** Con inscripción previa.



DEMÉTER

PROYECTO TEATRAL

Deméter es la diosa que equilibra la naturaleza. Un día el rey Eresición construye una gran mesa para invitar a todos los miembros de la comunidad. Para ello, corta una encina protegida por Deméter y desencadena la ira de la diosa. Deméter castiga a Eresición a sufrir un hambre sin fin. Cuanto más come, más hambre tiene. Devora sin fin, sin nunca saciarse.

Sabemos que los recursos naturales son finitos, pero ¿qué justifica y qué no su explotación? ¿Es legítimo desbrozar un terreno para plantar lechugas? ¿Y talar una secuoya para construir un puente? ¿Y ganar terreno a la selva para plantar la soja que alimenta el ganado? ¿Cuál es el límite, si es que lo hay? ¿Cuál es el equilibrio?

La tercera pieza de Olympus Kids tiene como protagonistas a Deméter, Eresición, los bosques de encinas, la deforestación amazónica, las tiendas de ropa low-cost, los teléfonos móviles y el exterminio de animales para hacer las hamburguesas del súper.

 CIVIVOX ITURRAMA

 AGRUPACIÓN SEÑOR SERRANO

 16 ABR



 1º Sesión 17:00

2º Sesión 18:30

 **7-11 años, SIN compañía de personas adultas**

 **3€.** Con inscripción previa

MUSYNC!



Ciclo de actividades para acercar la musicología al público en general. Organizado por Sergio Barcellona, musicólogo y docente en Musikene (Centro Superior de Música del País Vasco); y Berta Moreno, musicóloga y docente en el Conservatorio Profesional de Música Pablo Sarasate.



WHOSE IS THIS SONG? PELICULA-DOCUMENTAL

Documental que narra cómo la investigación de una etnomusicóloga búlgara sobre una canción tradicional, cuyo origen se disputan diversos pueblos balcánicos, despierta sentimientos identitarios que pueden llegar al paroxismo y a la violencia; especialmente si se realiza en una de las zonas de Europa más castigada por las guerras de los Balcanes (1991-2001).

 DIRECTORA: ADELA PEEVA
PRESENTARÁ EL DOCUMENTAL SERGIO BARCELLONA.

 2 ABR
●●●●●●●●

 19:30

 **Gratis. Con inscripción previa.**

CAJA DE MÚSICA: CUENTOS DE UN VIAJE IMAGINADO CONCIERTO

El dúo Caranzalem nos invita a viajar soñando a aquel tiempo en que la música andalusí convivía entre nosotros. A soñar navegando, por aquel mar que nos llevó al Perú y por ese otro "verde mar de navegar" que desde Brasil nos trasladó a Caranzalem, en Goa. En caravana recorrimos América de norte a sur, de sur a norte, cantando un tango de libertad. Viajando... no para descubrir nuevos lugares, sino para descubrirnos a nosotras mismas. Para mirar con otros ojos, para sentir con otro corazón.

Caranzalem ha sido seleccionado para participar en prestigiosos programas como MusaE o las Noches en los jardines del Real Alcázar de Sevilla. En el año 2018, este dúo lanzó su primer álbum, titulado "Caja de música", en el que se basa este concierto.

 CARANZALEM
ELENA ESCARTÍN (FLAUTAS Y VOZ) Y
PILAR ALMALÉ (VIOLA DE GAMBA)

 3 ABR
●●●●●●●●

 19:30

 **Gratis. Con inscripción previa.**

MUSYNC!

PIZTUTA! EUSKAL
KULTUR BEGIRADA '23

DÍA MUNDIAL DEL
LIBRO

ARBOLA

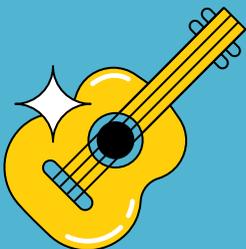
MUESTRA DE TEATRO
UNIVERSITARIO

LA REINA DEL ARGA

EL LEGADO DE
SARASATE

MÚSICAS DE DOMINGO

TEATRO MEDIEVAL:
RITO, DRAMA Y
SOLEMNIDAD. SU
HUELLA EN NAVARRA





FRANCISCO ASENJO BARBIERI EN SU 200 ANIVERSARIO (1823 – 1894): CELEBRACIÓN DE UN COMPOSITOR POLIFACÉTICO

CONCIERTO-CONFERENCIA

Barbieri es seguramente uno de los compositores más prolíficos, más innovadores y más conocidos de la primera generación romántica española. Zarzuelas como *Jugar con fuego*, *Pan y toros*, *Los diamantes de la corona* y, sobre todo, *El barberillo de Lavapiés* siguen estando presentes con regularidad en las programaciones teatrales dentro y fuera de España.

Además de compositor y cantante, Barbieri fue también un importante musicólogo y literato, y consiguió expresar, mediante el uso de la ironía y con cierto gusto por la provocación, una crítica del contexto cultural y social de su época sin dejar títere con cabeza.

En esta conferencia-concierto Rinaldo Zhok, con la colaboración de la soprano Raquel Fernández, presentará la vida y la obra de este maestro cuya actividad ha sido tan decisiva para el desarrollo de la música teatral en España.

 CIVIVOX CONDESTABLE

 RINALDO ZHOK (PIANO) Y RAQUEL FERNÁNDEZ (SOPRANO)

 4 ABR



 19:30

 **Gratuito. Con inscripción previa.**

PIZTUTA! EUSKAL KULTUR BEGIRADA '23

18 ABR > 6 MAY



INICIACIÓN A LA TXALAPARTA

CURSO

>

Primer contacto con el instrumento. Reglas básicas de la Txalaparta: Desde sus golpes más tradicionales hasta una pequeña inmersión en la Txalaparta moderna, la kirikoketa y la tobera.

 HUTSUN TXALAPARTA TALDEA

 CIVIVOX JUS LA ROCHA

 18, 20, 25 Y 27 ABR



 19:00 - 20:30

 +16

 **Gratis.** Con inscripción previa.

HUTSUN + JEL TRÍO: ARTE ^{EU}

CONCIERTO DE JAZZ Y TXALAPARTA

Hutsun Txalaparta y JEL Trío presentan su primer disco en común, en el que acordeón, contrabajo y batería se unen a las Txalapartas de piedra y de madera y otras percusiones para dar forma a un trabajo de sonoridades únicas.

Artze quiere homenajear a los hermanos Joxean y Jesús Artze, pioneros en la exploración de nuevas sonoridades para la txalaparta, y podría definirse como un proyecto que fusiona jazz, tango y música tradicional vasca.

 HUTSUN TXALAPARTA (ANAI GAMBRA Y MIKEL URRUTIA)

JEL TRÍO (MARCELO ESCRICH, CONTRABAJO; JAVIER LÓPEZ JASO, ACORDEÓN; Y JUANMA URRIZA, BATERÍA)

 CIVIVOX SAN JORGE

 28 ABR



 19:30

 +16

 **1 €.** Con inscripción previa.

ZUBI ^{EU} ESPECTÁCULO DE MÚSICA Y DANZA

ZUBI es un espectáculo que integra música, danza y proyecciones audiovisuales, buscando representar la conexión entre el árbol, ZUHaitza y la vida, BIZitza, definiendo un puente de conexión entre ambos, ZUBI.

En este proyecto, la luna lleva la voz cantante, ya que marca el ritmo de la naturaleza y pone a bailar nuestro espíritu. De este modo, la luna se convierte en el pilar del puente que conecta la naturaleza y el ser humano.

Siendo la Euskal Dantza el eje principal del espectáculo -tanto la tradicional como la renovada-, el resultado de este proceso de creación deja tras de sí un puente, un rastro para las siguientes generaciones, algo que no rompa el hilo de la Euskal Dantza.



 **CIVIVOX SAN JORGE**

 LAUARIN DANTZA

 5 MAY



 19:30

 **Todos los públicos**

 **1 €.** Con inscripción previa.



ACTIVIDADES INFANTILES Y FAMILIARES >>>



EUSKAL MITOLOGIAKO PERTSONAIAK ^{EU} TALLER-CUENTACUENTOS

A través del juego y la expresión corporal, en esta sesión conoceremos a los diferentes personajes de la mitología vasca -las sorginas, Basajaun, Mari o Tartalo- y sus leyendas. Nos transformaremos en ellos, imaginaremos cómo andarían o hablarían y, mediante juegos dramáticos, representaremos sus historias e inventaremos otras nuevas.

También se narrarán distintas leyendas que rodean a estos personajes mitológicos, como la del eguzkilore o la de Mari y Herensuge, acompañadas con canciones tradicionales, dichos y pequeños trabalenguas que mantienen vivo el euskera

 **CIVIVOX JUS LA ROCHA**

 MAITANE PÉREZ

 22 ABR



 12:00-13:30

 **5-10 años**

 **Gratis. con inscripción previa.**

JOKO TXUKUN ^{EU} TALLER-JUEGO

De un modo lúdico se realizará una aproximación a las reglas básicas de la txalaparta: golpes tradicionales y algunas nociones de txalaparta moderna.

 **CIVIVOX JUS LA ROCHA**

 HUTSUN TXALAPARTA TALDEA

 29 ABR



 11:00-13:30

 **5-10 años**

 **Gratis. Con inscripción previa.**

GANBARA (EL DESVÁN) TEATRO PARA TODOS LOS PÚBLICOS

La idea de vender el caserío familiar despierta sensaciones aletargadas, recuerdos de seres ya despedidos y sonidos del mundo rural. Surge el miedo a perder el legado, a perder el recuerdo de lo que fuimos, de lo que somos... Recordar el pasado para enfrentarse al futuro.

“Ganbara (El Desván)” quiere rescatar, de una manera teatral, los recuerdos de un mundo rural donde la autosuficiencia generaba trabajo. Donde la casa, como espacio de vida y trabajo, se transforma en icono de identidad. Un intento de destacar y honrar el valor de la mujer como pilar indispensable del caserío. Una reflexión lúdica y emotiva para acercarnos a lo que hemos sido y a lo que nos ha hecho ser lo que somos. Un espectáculo donde la música en directo y el gesto se transforman en el idioma con el que comunicar emociones.

 **CIVIVOX SAN JORGE**

 MARKELIÑE

 6 MAY



 18:30

 **Todos los públicos**

 **3 €. Con inscripción previa.**

DÍA MUNDIAL DEL LIBRO

20-24 ABRIL

El 23 de abril es una fecha muy especial para la literatura porque se celebra el Día Mundial del Libro. Con motivo de esta efeméride la red Civivox ha organizado una serie de actividades relacionadas con el libro en formato de talleres, encuentro y espectáculo escénico.



CONFABULADAS. CLUB DE LECTURA FÁCIL

> Sesión especial para celebrar el Día Mundial del Libro

El club de lectura fácil es un club integrador, de carácter mensual, en el que participan personas con diversas capacidades y se utiliza material adaptado a la lectura fácil.

Ciclo en colaboración con Las Gafas de Escribir y ANFAS.

 CIVIVOX ITURRAMA

 BEATRIZ CANTERO

 20 ABR



 11:00-12:00

 + 18

 **Gratis. Con inscripción previa.**

ÁLBUMES ILUSTRADOS. LABORATORIO ARTÍSTICO PARA NIÑOS Y NIÑAS + INSTALACION ARTÍSTICA TALLER INFANTIL

> La expo ideal (Hervé Tullet)

Laboratorio artístico basado en la propuesta La expo ideal, editada por Kókinos, y en el mundo mágico de su autor, Hervé Tullet.

En el laboratorio experimentaremos con líneas, manchas, agujeros, ventanitas, caminos y mosaicos. Realizaremos un mural, al estilo de Hervé Tullet, reutilizando los restos de materiales empleados, trozos de papel y dibujos creados.

Al final del laboratorio, invitaremos a las familias y a cualquier persona que pase en ese momento por el Palacio de Condestable a participar en la realización del mural/ instalación, que se quedará a modo de exposición junto al resto de las obras.

Hervé Tullet es un genio de los libros interactivos. Nos desafía a jugar y a disfrutar hasta límites insospechados. Nos invita a imaginar libremente y a ser nosotros y nosotras mismas los verdaderos artistas.

 CIVIVOX CONDESTABLE

 ERKUDEN DE ANDRÉS IMAZ & CRISTINA PEREGRINA RUIZ

 22 ABR



 11.30 - 13:30

 6-10 años

 10 plazas

 **2€.** Con inscripción previa a sorteo.



EL VIAJE DE ISABELA

TEATRO DE TÍTERES Y ACTORES

Premio Barroco Infantil del Festival Internacional de Teatro de Almagro 2022.

Candidata al mejor espectáculo para público infantil, juvenil o familiar en los Premios Max 2023.

El viaje de Isabela es una versión libre de la novela ejemplar "La española inglesa" del genial Miguel de Cervantes. Nos cuenta, con mucho humor y sencillez, la historia de amor y aventuras de su protagonista Isabela, quien se debate entre el verdadero amor representado en Ricaredo, en oposición a otro pretendiente cuyos sentimientos no son tan nobles.

Navíos, tormentas, tesoros, unicornios mágicos, un convento, castillos, duelos con espada, reyes y palacios, envenenamientos y batallas a caballo... son los ingredientes de esta trepidante y divertida obra.

CIVIVOX MENDILLORRI

 COMPAÑÍA: LA TARTANA TEATRO
ACTORES MANIPULADORES: SORAYA MARTÍNEZ-SANTOS
MANJAVACAS Y FELIPE GUERIN
MÚSICA EN DIRECTO: ANA SÁNCHEZ-CANO JIMENO
ADAPTACIÓN: ESTHER PÉREZ ARRIBAS. DRAMATURGIA Y
DIRECCIÓN: JUAN MUÑOZ E INÉS MAROTO.

 22 ABR
●●●●●●●●●●

 18:00

 +4 años, en compañía de una persona adulta

 3€. Con inscripción previa.



LA EXPERIENCIA DE LITERARTE, UN IDILIO ENTRE LITERATURA Y TEATRO

ENCUENTRO

Los clubes de lectura son "mucho más" que lectura. Espacios de convivencia. Foros de diálogo. Motores culturales en muchos lugares... Ese "mucho más" ha cristalizado en el Festival LiterArte Jaialdia. Un idilio entre literatura y teatro. Un ejercicio de alquimia por el que la lectura compartida se transforma en ensueño escénico. Espacio de encuentro para presentar el origen, la filosofía y la razón de ser de este festival.

CIVIVOX CONDESTABLE

 INTERVIENEN: CLARA FLAMARIQUE, JEFA DEL NEGOCIADO DE PROYECTOS BIBLIOTECARIOS DEL SERVICIO DE BIBLIOTECAS DEL GOBIERNO DE NAVARRA.

ÁNGEL GARCÍA MONEO, ACTOR Y PRECURSOR DEL FESTIVAL.

ANA MAESTROJUÁN, DIRECTORA Y DRAMATURGA EN EL FESTIVAL LITERARTE JAIALDIA.

 24 ABR
●●●●●●●●●●

 19:30

 +18

 Gratuito. Entrada libre hasta completar aforo.

ARBOLA

EL FESTIVAL QUE CELEBRA LA CULTURA DE LOS
ÁRBOLES

www.arbola.net



25 > 30 ABR

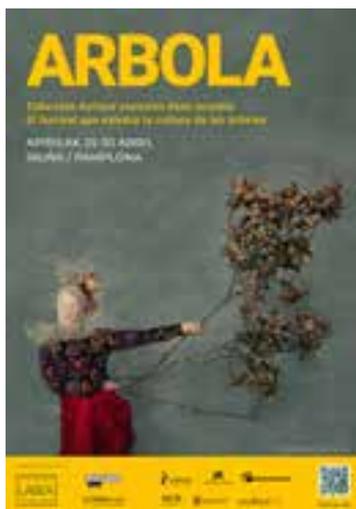
Arbola es un bosque de eventos que celebra la cultura de los árboles. Parte de su programa se concentra en el Festival Arbola del 25 al 30 de abril en Pamplona-Iruña y parte se extiende por otras localidades a través del programa

Arbola Itinerante.

Arbola es un festival indisciplinado que reúne todo tipo de actividades que tienen en común su relación con el universo arbóreo: intervenciones artísticas, exposiciones, charlas, proyecciones, talleres, caminatas, residencias artísticas y baños de bosque.

Arbola es un proyecto de LABEA-Laboratorio de Arte, Ciencia y Naturaleza, realizado en colaboración con Foresna-Zurgaia, Antartika Kultur Container, Innova Cultural, Fundación Caja Navarra y Fundación "La Caixa", y con el apoyo de Ayuntamiento de Pamplona, Gobierno de Navarra y Acción Cultural Española.

¿Por qué Arbola? En tiempos de transición eco-social, los árboles se perciben cada vez más como un patrimonio estrechamente vinculado a nuestra salud, bienestar e incluso a nuestra supervivencia. En este contexto, es cada vez más relevante una alianza entre arte y ciencia que acerque la sociedad al mundo de los árboles dando visibilidad a su naturaleza multidimensional y a su importancia geoestratégica.



AC/E
ACCIÓN CULTURAL
ESPAÑOLA

ANTARTIKA
KULTUR
CONTAINER

 **foresna zurgaia**
ASOCIACIÓN FORESTAL NAVARRA
NATURARLOAN GIBELU EL BANTIA

Gobierno de Navarra  **Nafarroako Gobernua**





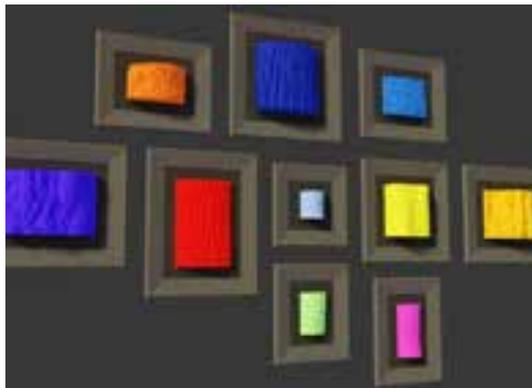
MISTURA #4 EXPOSICIÓN

Mistura#4 reúne 26 retratos que ilustran diferentes interacciones entre mujeres y plantas. Creación de la artista brasileña Marina Guzzo realizada en colaboración con 20 mujeres de Pamplona, Labea, Antartika Kultur Container y el estudio de fotografía Ximena y Sergio.

📍 CIVIVOX CONDESTABLE

👤 **CREACIÓN** MARINA GUZZO
VESTUARIO LIA DAMASCENO
FOTOGRAFÍA XIMENA Y SERGIO.
PARTICIPANTES AINHOA ARTXANKO, ALEXIA CANTO ÁLVAREZ, CAMINO JASO, GHISLAINE VERANO, INÉS AUBERT, MIKEL ARTXANKO, ÁNGEL GONZÁLEZ, INÉS MUÑOZ CIRUGEDA, JOANA OCAÑA REMENTERIA, KATTALIN BARBER, MARCELA BEJARANO, MARIA BARCO, MARIAN DEL RÍO ORRANTIA, RAQUEL ZABALA, ROBERTA CHECCHI, RUTH PASCUAL VILLASOL, STELLA LÓPEZ DE VINUESA GAVILÁN, UXÍA VÍLCHEZ QUIROGA, YOLANDA SÁNCHEZ IGAL, DANIELA CRUCERU.
PRODUCCIÓN LABEA

📅 25 > 30 ABR



FOSSIL PLASTICS; ALEGIAZKO ENBORRAK EXPOSICIÓN

Dicen que estamos dejando atrás el Holoceno y que vivimos en el Antropoceno, la nueva era geológica que subraya la influencia humana y que también es conocida como Platicoceno. Fossil Plastics presenta cortezas de diferentes árboles amenazados, escaneadas e impresas en 3D, y nos plantea dos preguntas: ¿Llegarán los sedimentos plásticos a desempeñar el papel de la piedra en la formación de fósiles, convirtiéndose así en fósiles de troncos de plástico? y ¿las propias personas, en un absurdo ejercicio contradictorio, crearemos este tipo de troncos de plástico para recordar árboles que han dejado de existir?

📍 CIVIVOX CONDESTABLE

👤 UNA CREACIÓN DE MARTÍN ETXAURI SAINZ DE MURIETA AKA TXO!
 CON LA COLABORACIÓN DE ROBERTO JAUKIKOA

📅 25 ABR > 22 MAY

BARRANQUEADORES Y CABLISTAS DEL IRATI PROYECCIÓN

📍 CIVIVOX CONDESTABLE

📅 26 ABR



🕒 17:45

👉 **Gratuito. Entrada libre hasta completar aforo.**

VI JORNADAS "BOSQUES ALGO MÁS" ENCUENTROS

>

Nuestros bosques, además de proporcionar recursos materiales, también son espacios para la salud, la cultura y el arte. Organizadas por Foresna-Zurgaia, estas jornadas reúnen diferentes proyectos que dan visibilidad a la importancia y potencial de los territorios forestales más allá de la producción de madera.

CIVIVOX CONDESTABLE



28 ABR



10:00 - 14:00



Gratuito. Entrada libre hasta completar aforo.



DEL JARDÍN AL BOSQUE URBANO MESA REDONDA

>

¿Cómo serían nuestras vidas, nuestras casas y barrios, nuestros trabajos y ocio en una ciudad bosque? Una ciudad saludable, bien sombreada, preparada para lluvias torrenciales, con fácil acceso a una naturaleza biodiversa y capturadora de CO2. ¿Qué resquicios de bosque resisten en nuestro municipio? ¿Cómo fortalecerlos, ensancharlos y conectarlos en un proceso de renaturalización? ¿Qué posibles articulaciones se pueden crear? ¿Cómo incentivar la participación de la sociedad civil en esta tarea? ¿Qué ejemplos de buenas prácticas pueden servirnos de referente?



MEDIACIÓN DE FERNANDO MAGDALENO,
SUBDIRECTOR GENERAL DE BIODIVERSIDAD
TERRESTRE Y MARINA.

CIVIVOX CONDESTABLE



28 ABR



17:00



Gratuito. Entrada libre hasta completar aforo.

MATERIA BOSQUE CINEFORUM

>

Tres artistas, referentes del arte que dialoga con el territorio y el paisaje, presentarán su trabajo y mostrarán tres vídeos de corta duración que forman parte de *Materia Bosque*.

Materia Bosque es un programa creado en 2019 por Labea y RCR Arquitectes que reúne una cincuentena de obras que rinden homenaje a la fuerza estética y ética de los árboles.

Charla "365 árboles" con **Cecylia Malik** presentará el vídeo del mismo título y hablará de sus acciones de arte y activismo medioambiental que la llevaron a ser un referente en Polonia y el mundo.

Charla "El bosque hueco" con Lucía Loren, una artista pionera en el binomio arte y biodiversidad. Acompaña la charla "El bosque hueco de **Lucía Loren**" que rinde homenaje a la cultura de los árboles trasnochados.

Charla "La Vila, geografía de un sueño" con **RCR arquitectes**. La Vila es una masía del siglo XV reconvertida en un laboratorio casi filosófico para repensar el paisaje. Los RCR ganaron el Pritzker, considerado premio nobel de la arquitectura, en 2017.

CIVIVOX CONDESTABLE



29 ABR



17:00



Gratuito. Entrada libre hasta completar aforo.





TEATRO AMAZONAS Y OTROS DELIRIOS

CHARLA PERFORMATIVA



Experiencia híbrida de teatro documental, audiovisual e instalación que se realiza de forma participativa con el público. En la obra, adaptada a espacios no convencionales, AzkonaToloza cuenta la experiencia vivida en el Amazonas y su importancia geoestratégica en un mundo en transición.

AzkonaToloza es una de las compañías navarras con mayor proyección internacional. Teatro Amazonas, en su versión de sala, ha sido presentada en algunos de los mejores teatros del mundo.

 AZKONATOLOZA

 CIVIVOX CONDESTABLE

 29 ABR



 19:00

 **Gratuito. Entrada libre hasta completar aforo.**



TENTATIVAS DE CONVERTIRSE EN ÁRBOL

DANZA / TEATRO / CIRCO



Luciana Croatto, una de las mejores bailarinas de la escena internacional de la danza, nació en Argentina y vive en El Villar de Enciso, donde ha creado el Centro Coreográfico Rural de La Rioja junto a Samuel Retortillo. Jorge Garrido, músico y compositor riojano, le acompaña con la zanfona, un instrumento medieval y un salterio bajo.

 LUCIANA CROATTO / ARTISTAS INFLAMABLES

 CIVIVOX CONDESTABLE

 29 ABR



 20:00

 **Gratuito. Entrada libre hasta completar aforo.**

MUESTRA DE TEATRO UNIVERSITARIO

EN COLABORACIÓN CON LA UNIVERSIDAD PÚBLICA DE NAVARRA (UPNA)

17 > 24 ABR

🕒 19:30

👤 + 18

📄 1 €. Con inscripción previa.



LAS CIUDADES ESCONDIDAS

>

De Fernando Dacosta
Dirección: Fernando Dacosta

👤 GRUPO MARICASTAÑA.
UNIVERSIDAD DE VIGO (CAMPUS OURENSE)

📍 CIVIVOX MENDILLORRI

📅 17 ABR



INJUSTA JUSTICIA

>

Varios Autores
Dirección: Óscar Orzaiz

👤 GRUPO TEATRO UPNA

📍 CIVIVOX ITURRAMA

📅 21 ABR



📅 22 ABR



LA TERNURA

>

De Alfredo Sanzol
Dirección: Javier Pena

👤 GRUPO TECU. UNIVERSIDAD DE LA RIOJA

📍 CIVIVOX ITURRAMA

📅 19 ABR



ESCENAS DE CAZA

>

De María Velasco
Dirección: Juan Luis Sáez

👤 AULA DE TEATRO DE LA UNIVERSIDAD DE BURGOS

📍 CIVIVOX ITURRAMA

📅 23 ABR



TODO SOBRE EDIPO

>

De Sófocles y Bloc
Dirección: Víctor Mendoza

👤 ARROJOSCÉNICO. UNIVERSIDAD REY JUAN CARLOS

📍 CIVIVOX ITURRAMA

📅 20 ABR



LOS DÍAS PERDIDOS

>

De Eva Hibernia
Dirección: Javier Rodríguez

👤 GRUPO DE TEATRO EL MAYAL. UNIVERSIDAD DE LEÓN

📍 CIVIVOX ITURRAMA

📅 24 ABR



LA REINA DEL ARGÁ

PRESENTACIÓN DE LIBRO

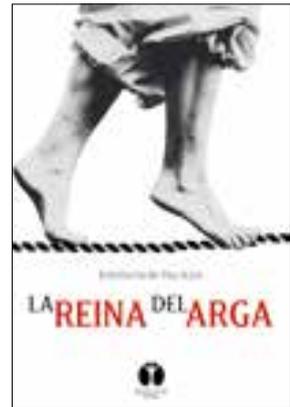
>

Mujer funambulista, valiente, auténtica, Remigia Echarren, artista circense de la Pamplona del siglo XIX, regresa a las calles de sus primeros equilibrios. Y su historia llega en forma de libro, La reina del Arga. Un título que ya ha tenido su puesta de largo dentro de las jornadas Las artes circenses en España, organizadas por el Teatro Circo Price de Madrid, el pasado 27 de marzo, precisamente en el Día Mundial del Teatro.

Y es que La reina del Arga primero fue una obra de teatro gracias a la artista pamplonesa Tefi de Paz, quien rescató de la memoria local las hazañas de una mujer injustamente olvidada. El libro, publicado por Reikiavik Ediciones, se presenta en el Palacio del Condestable, curiosamente a escasos metros de donde vivió su protagonista, 'La Remigia', en la calle Pellejerías, hoy calle Jarauta.

Contaremos con la presencia de Estefanía de Paz, directora artística del proyecto La reina del Arga, y el tándem de Reikiavik Ediciones, Iruña Iriarte y Javier Díaz. Para esta presentación se ha elegido el Palacio del Condestable porque este espacio fue el que vio nacer la exposición y el espectáculo de La reina del Arga allá por el 11 de abril de 2021.

Además, Garazi Pascual revivirá a 'La Remigia' sobre su cuerda y hará ejercicios de funámbula para recordar a nuestra paisana mundialmente conocida.



 ESTEFANÍA DE PAZ Y GARAZI PASCUAL

 CIVIVOX CONDESTABLE

 18 MAY



 19:00

 Todos los públicos

 Gratuito. Acceso libre hasta completar aforo.



EL LEGADO DE SARASATE



Pablo Sarasate

Conservatorio Profesional de Música
Musika Kontserbatorio Profesionala

CONCIERTO-RECITAL DE CANTO

>

En colaboración con el Conservatorio Profesional "Pablo Sarasate" de Pamplona

El departamento de canto del Conservatorio Profesional "Pablo Sarasate" de Pamplona ofrece la enseñanza de canto lírico con el objetivo de proporcionar al alumnado las herramientas técnicas e interpretativas necesarias para enfrentar una futura carrera profesional. Como complemento de su formación participan en diversas actividades, como este concierto-recital con alumnas y alumnos de los últimos cursos.

Acompañados/as por un pianista repertorista ofrecerán distintas piezas de ópera, oratorio, zarzuela, lied, etc., conformando un variado programa.



ALUMNADO DEL AULA DE CANTO DEL CONSERVATORIO PROFESIONAL "PABLO SARASATE" DE PAMPLONA

DIRECTORA: MERCEDES GORRÍA



CIVIOX CONDESTABLE



7 MAY



12:00



Gratis. Acceso libre hasta completar aforo.



NARRACIÓN ORAL >>

CUENTOS CON PREMIO

No es por colgarme una medalla, pero si venís al museo de Pablo Sarasate os enseñaré un montón de premios que ganó con su violín y sus manos. Frota que te frota, rasca que te rasca... ¡Rasca y gana!

 **CIVIVOX CONDESTABLE.**
SALA MUSEO PABLO SARASATE

 SERGIO DE ANDRÉS

 22 ABR



 12:00

 **+ 4 años**, en compañía de una persona adulta.

 **Gratuito. Con inscripción previa.**



CUENTOS CON AIRES GITANOS

Aires gitanos o, lo que es lo mismo, "Zigeunerweisen" (¡vaya 'palabro'!) fue una obra compuesta por Pablo Sarasate, y una de las preferidas de los virtuosos y virtuosas del violín. Venid y os cuento cuál es mi cuento preferido.

 **CIVIVOX CONDESTABLE.**
SALA MUSEO PABLO SARASATE

 SERGIO DE ANDRÉS

 20 MAY



 12:00

 **+ 4 años**, en compañía de una persona adulta.

 **Gratuito. Con inscripción previa.**

MÚSICAS DE DOMINGO

ALEJO

CONCIERTO ACÚSTICO

Alejo presentará por primera vez en Pamplona las canciones de su primer disco en solitario *La Fiesta Era Para Otros* y unas pinceladas de lo que será el segundo álbum del artista tudelano.

Formato de banda acústica para acercar las canciones a un punto más íntimo, pero sin dejar de lado los arreglos de las mismas, buscando una esfera diferente al concierto eléctrico y de rock sin perder la energía. Una forma muy sincera de mostrar la obra de Alejo en un formato cercano.

 **CIVIVOX CONDESTABLE**

 ALEJO: GUITARRA ACÚSTICA Y VOZ. GERMÁN SAN MARTIN: TECLADO Y COROS.
ANDONI GARCÍA: GUITARRA ELÉCTRICA Y MANDOLINA

 14 MAY



 12:00

 +18

 **Gratis.** Entrada libre hasta completar aforo.



TEATRO MEDIEVAL: RITO, DRAMA Y SOLEMNIDAD. SU HUELLA EN NAVARRA



>

Programa que trata de recuperar las huellas que las artes escénicas medievales dejaron en nuestro entorno, tanto en la piedra de los edificios, a través de capiteles, esculturas, pinturas... como a través de distintas costumbres y rituales que todavía perviven entre nosotros. Es el salto desde la huella material a la inmaterial, en un arte, el escénico, que se caracteriza por su fugacidad.

Las artes escénicas no solo son las representaciones teatrales en el sentido en que ahora las conocemos. También forman parte de ellas las costumbres (rituales con el agua, fiesta del obispillo...), y otras relacionadas con el poder eclesiástico o civil (procesiones, rituales penitenciales, desfiles...).



TEATRO MEDIEVAL: RITO, DRAMA Y SOLEMNIDAD. SU HUELLA EN NAVARRA EXPOSICIÓN FOTOGRAFICA

>

Recopilación de fotografías en las que se muestran las huellas que las artes escénicas medievales, tomadas en sentido amplio, han dejado en las portadas y capiteles de las iglesias, en la arquitectura, pintura, caminos y costumbres.

CIVIVOX CONDESTABLE

 29 MAR > 23 ABR

VISITAS GUIADAS A LA EXPOSICIÓN:

 1, 8, 15 Y 22 ABR



 11:30

 **Gratuito. Acceso libre hasta completar aforo**

RECITAL DE TEMAS MEDIEVALES CONCIERTO

>

Se interpretarán varios temas medievales, entre ellos Chançon d'amour del Rey Teobaldo IV, recogido por Higinio Inglés; y Ad mortem festinamus, monodia del Llibre Vermell del Monasterio de Montserrat, uno de los manuscritos medievales con contenido musical más antiguo.

CIVIVOX CONDESTABLE

 CORO GIZONAK, DIRIGIDO POR IMANOL ERKIZIA

 31 MAR



 19:00

 **Gratuito. Acceso libre hasta completar aforo**

DANZAS DE LA MUERTE

PROYECCIÓN DE ESPECTÁCULO DE DANZA

Las Danzas de la Muerte son un género iconográfico que se representaba en el final de la Edad Media y en siglos posteriores. En la localidad gerundense de Verges sigue representándose en Semana Santa, caso único en Europa. Su mensaje trata de hacernos pensar en la brevedad de la vida y en que la muerte nos llamará a todos sin excepción, sea cual sea nuestra condición social o edad, y sin hora prevista.

 CIVIVOX CONDESTABLE

 GRUPO DE DANZAS MUTHIKO ALAIK

 31 MAR



 19:30

 **Gratis. Acceso libre hasta completar aforo**



INFLUENCIA DEL TEATRO MEDIEVAL EN EL TEATRO MODERNO

CONFERENCIA

Repaso por el origen del teatro en la Edad Media y la influencia que el grupo de autores de Arras (Calais, Francia), y en especial Jean Bodel y su obra Auto de San Nicolás, tuvo en la creación de un teatro de "plaza", que sale del ámbito de los templos, algunos de cuyos temas podemos observar en el teatro moderno e incluso en el cine.

 CIVIVOX CONDESTABLE

 EDUARDO BAYONA

 11 ABR



 19:00

 **Gratis. Acceso libre hasta completar aforo**



EFFECTOS ESPECIALES EN LAS ARTES ESCÉNICAS MEDIEVALES

CONFERENCIA TEATRALIZADA

Charla distendida con escenas teatralizadas para hacer un pequeño recorrido sobre algunos trucos y simulaciones destinadas a un público extraordinariamente crédulo, que se usaron como parte de la parafernalia teatral en el medievo, y cuyo destino era tanto estimular la fe cristiana como fomentar la animadversión a los miembros de otras creencias religiosas.

 CIVIVOX CONDESTABLE

 JAVIER INTXUSTA

 14 ABR



 19:00

 **Gratis. Acceso libre hasta completar aforo**

TEATRO MEDIEVAL: RITO, DRAMA SOLEMNIDAD. SU HUELLA EN NAVARRA

CONFERENCIA

Esta conferencia, que da título a todo el ciclo, parte de la idea de que las artes escénicas medievales tuvieron una gran importancia como difusoras de contenidos religiosos o vinculados con el poder, pero también en la configuración de espacios participativos y formadores de las relaciones sociales, y han tenido una gran influencia en la formación de la iconografía medieval.

 CIVIVOX CONDESTABLE

 JULIO IGNACIO GONZÁLEZ MONTAÑÉS

 21 ABR



 19:00

 **Gratis. Acceso libre hasta completar aforo**

HEROÍNAS DE CINE

CINEFÓRUM >>



Ciclo coordinado por María Castejón

El cine tiene la capacidad de crear referentes e imaginarios. Gran parte del cine que nos llega refuerza los estereotipos y roles de género desiguales. En este ciclo veremos el cine desde otro punto de vista, haciendo posible el diálogo y la observación de otros referentes que enriquecen el universo fílmico femenino.

18:00

+ 18

Gratuito. Con inscripción previa .


RARA

*Pepa San Martín. Chile. 2016. 93'.
Drama. Familia. Adolescencia*

>

Sara va a clase, le gusta un chico, quiere ir de fiesta con sus amigas, le gusta estar con su hermana Cata. Su vida dará un giro radical cuando habla con su padre sobre la vida con su madre. La pataleta de adolescente tendrá muchas consecuencias. Inspirada en el caso de una jueza chilena a quien le quitaron la custodia de sus hijas por vivir con una mujer.

CIVIVOX ITURRAMA

 17 ABR
●●●●●●●●

 CIVIVOX SAN JORGE

 25 ABR
●●●●●●●●


INVISIBLES

*Gracia Querejeta. España. 2020.
80'. Drama. Amistad*

>

Julia, Elsa y Amelia son amigas desde hace años, y todas las semanas quedan para caminar y hablar de sus vidas. Los paseos les sirven para hacer ejercicio y para estar informadas de lo que les ocurre a cada una de ellas. Poco a poco irán descubriendo que la amistad no es siempre idílica, que en la amistad también se guardan secretos y se recurre a la mentira. La última película de Gracia Querejeta disecciona la vida de las mujeres que se vuelven invisibles a cumplir los 50.

CIVIVOX ITURRAMA

 8 MAY
●●●●●●●●

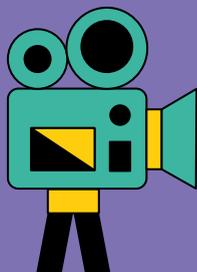
 CIVIVOX SAN JORGE

 16 MAY
●●●●●●●●

HEROÍNAS DE CINE

CICLO DE CINE
EUROPEO

VER, OÍR, APLAUDIR



CICLO DE CINE EUROPEO

CICLO EN COLABORACIÓN CON FILMOTECA DE NAVARRA

La Dirección General de Acción Exterior y EUROPE DIRECT Navarra/Nafarroa organizan del 9 al 14 de mayo la segunda edición de la Semana de Europa en Navarra.

La Semana de Europa en Navarra pretende poner en valor el trabajo de la Unión Europea, así como posicionar a Navarra en Europa, e impulsar actos de debate abierto, inclusivo y transparente con la ciudadanía sobre cuestiones prioritarias para la Unión Europea. A tal fin, se ha programado un ambicioso plan de actividades, entre el que encontramos un Ciclo de Cine Europeo.

Muchas de las películas europeas están financiadas por la Unión Europea a través del programa Europa Creativa MEDIA, que trata de potenciar la cultura e identidad europea apoyando el trabajo de creadores en una industria en crisis aún dominada por Hollywood.



Filmoteca | Nafarroa **k.o.**
de Navarra | Filmoteka

GRANDES PELÍCULAS MADE IN EUROPE

Títulos por determinar.
 Próximamente más información en
www.pamplonaescultura.es

 **CIVIVOX CONDESTABLE**

 22 ABR

6 MAY

13 MAY

20 MAY

27 MAY



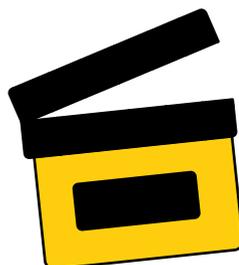
 19:00

 **Gratis. Con inscripción previa.**

Gobierno de Navarra  Nafarroako Gobernua  2030



EUROPE DIRECT
 Navarra · Nafarroa



VER, OÍR, APLAUDIR

PROGRAMA DE ACCESIBILIDAD UNIVERSAL.
EN COLABORACIÓN CON RETINA NAVARRA.



PROYECCIONES >>

DVD CON SISTEMA DE AUDIO-DESCRIPCIÓN



'DAMAS DE HIERRO'

>

Dirigida por Pamela Tola. Finlandia. Año 2020. 92 minutos.

No recomendada para menores de doce años.

Inkeri tiene 75 años y está planeando enterrar a su marido, al que acaba de matar de un sartenazo en el jardín de su casa. Cuando se da cuenta de que va a pasar el resto de su vida en la cárcel, se lanza a un enloquecido último viaje con sus hermanas Sylvi y Raili.

Premios del Cine Europeo 2020 [Nominación Mejor Comedia].

 26 ABR



 19:00

 **Gratis. Con inscripción previa.**



'MAUDIE, EL COLOR DE LA VIDA'

>

Dirigida por Aisling Walsh. Canadá. Año 2016. 115 minutos.

No recomendada para menores de siete años.

Maud Dowley es una mujer alegre de Nueva Escocia que sueña con independizarse de su protectora familia. Everett Lewis es un hurraño pescador local que busca asistente.

Basada en hechos reales, la película cuenta la historia de la pintora canadiense Maud Lewis, de su relación con el que se convirtió en su inseparable compañero de vida, Everett Lewis, y de cómo sus sencillas pinturas llegaron a ser vistas y reconocidas por todos los rincones del país convirtiéndola en una de las artistas folk más representativas de Canadá.

Premios Canadian Screen Awards 2017 [Premio Mejor Película].

 17 MAY



 19:00

 **Gratis. Con inscripción previa.**

CONFERENCIAS

VER, OÍR, APLAUDIR

PROGRAMA DE ACCESIBILIDAD UNIVERSAL.
EN COLABORACIÓN CON RETINA NAVARRA.



EN TORNO AL ENSANCHE >>

III. ZABALGUNEKO HARRESIAK. SAN NIKOLASKO PORTALETIK ZIUADELARA ^{EU}

>

Un recorrido histórico por los aledaños de la Avenida de San Ignacio y la calle García Ximénez a través de imágenes antiguas y actuales. Allí se ubicaron, además del Portal de San Nicolás, el frente y el revellín del mismo nombre junto con otras instalaciones no defensivas, fuerapueñas de la primitiva muralla medieval.



 JAVIER MANGADO

 4 MAY



 19:00

 **Gratis.** Entrada libre hasta completar aforo.

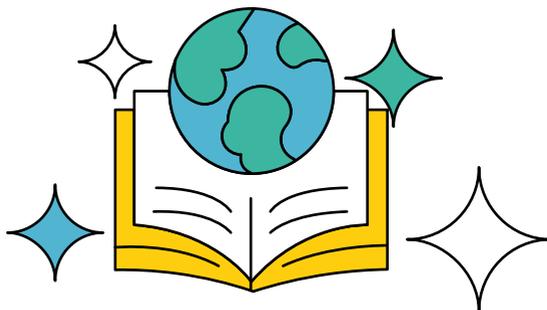
VER, OÍR, APLAUDIR

OH DIOSAS AMADAS

PRIVILEGIO DE LA
UNIÓN

EDUCACIÓN
NUTRICIONAL

EDUCACIÓN Y
ADOLESCENCIA



AUTORAS FRENTE A SUS ICONOS LITERARIOS

Tras la gran acogida de las dos primeras ediciones continúa 'Oh, diosas amadas 2023. Autoras frente a sus iconos literarios', donde nuevamente 10 autoras, que han pasado por el festival literario Letraheridas, ofrecen una sesión particular sobre una de sus autoras de referencia. Una sesión absolutamente personal que refleja su admiración y las claves para entender y poder acercarse a esta autora amada y a su obra.



CONDESTABLE | KONDESTABLEA

 **Personas adultas**

 **Gratis. Entrada libre hasta completar aforo.**

 19:00



MONTSERRAT ROIG: SI ALGUNA TARDE DE DOMINGO VOLVIERA

>

En la cuarta sesión del ciclo, Lara Moreno, poeta y novelista que en 2022 nos dio la enorme 'La ciudad', nos dará las claves para conocer a Montserrat Roig, que habitó con maestría la narrativa, los cuentos, la crónica y el reportaje periodísticos, y en cuya obra la memoria y el feminismo laten muy fuertes.

 LARA MORENO

 13 ABR



LOUISE GLÜCK: ASESINA ZEN

>

Paulina Flores, joven autora chilena que nos ha dado hasta el momento el estupendo libro de relatos 'Qué vergüenza' y la excelente novela 'Isla Decepción', escoge para la novena sesión del ciclo a la maravillosa poeta Louise Glück, premio Nobel de Literatura en 2020, a quien podremos leer y conocer en profundidad después de su conferencia.

 PAULINA FLORES

 18 ABR



JOAN DIDION: DISECCIONAR EL MUNDO, VERSE CON CLARIDAD

>

Margaryta Yakovenko, que tuvo un brillante debut literario en 2020 con 'Desencajada', escoge como diosa literaria en la quinta sesión a Joan Didion, periodista como ella, maestra de la crónica de no ficción con la que contó magistralmente un país, EEUU, y una época, pero que también nos dio extraordinarias novelas y libros de duelo como 'El año del pensamiento mágico'.

 MARGARYTA YAKOVENKO

 27 ABR





ALICE MUNRO: AMA DE CASA ENCUENTRA TIEMPO PARA ESCRIBIR RELATOS

>

Dos iconos literarios contemporáneos frente a frente en la sexta sesión del ciclo: Elvira Lindo frente a su diosa amada escogida: Alice Munro. Elvira, que nos ha dado joyas míticas en literatura infantil, novela, crónicas de viaje y columnas periodísticas, analizará a una de las grandes maestras del relato del siglo XX.

 ELVIRA LINDO

 4 MAY



CARMEN MARTÍN GAITE: LA BÚSQUEDA DE NUNCA ACABAR

>

En la penúltima sesión del ciclo tendremos a dos enormes autoras españolas frente a frente. María Folguera, directora de escena, dramaturga y maravillosa novelista con su debut en 2021 con 'Hermana. (Placer)', escoge a Carmen Martín Gaité, mito absoluto de la literatura española, como su diosa literaria, en una sesión que promete ser pura belleza.

 MARÍA FOLGUERA

 25 MAY



UNICA ZÜRN: ESCRITURA EN EL FILO

>

La séptima sesión estará a cargo de Eva Baltasar, poeta y novelista, autora de la fascinante trilogía que integran 'Permafrost', 'Boulder' y 'Mamut'. Eva dedicará su intervención a Unica Zürn, autora de culto alemana, cuya vida y obra estuvo trágicamente marcada por sus ingresos en centros psiquiátricos en títulos fascinantes como 'El hombre jazmín' o 'Primavera sombría'.

 EVA BALTASAR

 11 MAY



MARLEN HAUSHOFER: UN DELANTAL Y UN GATO EN BRAZOS

>

Como cierre del ciclo, recibiremos a Elisa Victoria, autora de inmensa madurez narrativa a pesar de su juventud y con cuya segunda novela, 'El evangelio', ha consolidado un imparable camino al éxito literario, contando con traducciones al inglés y al italiano. Dedicará su conferencia a Marlen Haushofer, autora austriaca muy desconocida por la mayoría, a quien será apasionante descubrir de la mano de Elisa.

Encuentro programado el 23 de febrero y pospuesto al 1 de junio

 ELISA VICTORIA

 1 JUN



PAMPLONA 1423 - 2023.

600 AÑOS PRIVILEGIO DE LA UNIÓN



 **CIVIVOX CONDESTABLE**

 PONENTE: JUAN JOSÉ MARTINENA RUIZ, DOCTOR EN HISTORIA

 19:30

 **Gratuito. Entrada libre hasta completar aforo.**

Este programa monográfico complementa el programa de actividades que coordina el Ayuntamiento de Pamplona para celebrar los 600 años de Pamplona como ciudad unida después de una larga historia de discordias, pleitos, guerras y destrucciones entre los burgos o poblaciones que habían existido hasta septiembre del año 1423.

Durante la Edad Media, Pamplona, la ciudad principal del reino, no formaba una sola unidad administrativa ni urbana sino que estaba dividida en tres núcleos o enclaves distintos: la Navarrería, la vieja ciudad episcopal, heredera del antiguo municipio romano; el Burgo franco de San Cernin; y la Población de San Nicolás.

PAMPLONA ANTES DEL PRIVILEGIO DE LA UNIÓN. LA NAVARRERÍA

Esta conferencia se centrará en el burgo de la Navarrería, heredera de la ciudad romana, que había quedado reducida a una pequeña población de labradores al servicio de la Catedral. El obispo tenía la propiedad de las casas y las tierras, y también la jurisdicción, según el modelo de ciudad episcopal. Arrasada en la guerra contra los burgos en 1276, su repoblación no se inició hasta después de 1319, una vez que el obispo cedió el dominio al rey. El privilegio correspondiente, que fija ya la actual trama urbana, lo otorgó desde París el rey Carlos el Calvo en 1324.

 10 MAY
●●●●●●●●●●

PAMPLONA ANTES DEL PRIVILEGIO DE LA UNIÓN. LOS BURGOS DE SAN CERNIN Y SAN NICOLÁS

Hacia el año 1090 se fue formando el burgo de San Cernin, una nueva población de francos procedentes de distintas regiones de Francia. El rey Sancho Ramírez iniciaba así un proceso de repoblación, con un nuevo fuero que garantizaba un estatus especial a los habitantes de condición franca o libre, bajo la protección real. Con ello, los reyes propiciaron el aumento de la población, creando una clase media de mercaderes y gentes de oficio. Unos setenta años más tarde surgió un nuevo burgo: La población de San Nicolás.

 17 MAY
●●●●●●●●●●

EDUCACIÓN NUTRICIONAL



 CIVIVOX MILAGROSA

 SILVIA URIARTE Y MARÍA GARCÉS.
GUT NUTRICIÓN

 19:30

 **Gratuito. Entrada libre hasta completar aforo.**



>> COCINA DE APROVECHAMIENTO. BATCH COOKING

Improvisar delante de la nevera es la peor forma de empezar una comida. Anticiparnos, facilita la gestión de la compra y nos ayuda a trabajar más ordenadamente en la cocina. En este taller te explicaremos qué es el famoso batch cooking y cuáles son sus beneficios; aprenderemos a ahorrar tiempo en la cocina; planificaremos un menú y su compra, y el paso a paso de su elaboración.

 18 ABR



>> VIDA SIN GLUTEN

El diagnóstico de la celiaquía, sensibilidad al gluten/trigo, requiere un cambio en la alimentación de por vida. En este taller te explicaremos cómo afrontar los cambios necesarios, las pautas a tener en cuenta en la compra, en la cocina o cuando nos vamos de viaje o a comer por ahí.

 16 MAY



EDUCACIÓN Y ADOLESCENCIA

 CIVIVOX JUS LA ROCHA

 MIREN CÍA

 19:30

 **Gratuito. Entrada libre hasta completar aforo**



NERABEZAROA LAGUNTZEKO GOGOETAK

> Reflexionar nos ayuda en el proceso de aprendizaje y por ello es imprescindible una serie de preguntas que nosotros y nosotras, como padres y madres, debemos hacer para favorecer la adolescencia.

 24 ABR



CLUBS DE LECTURA

SALUD MENTAL Y CULTURA 23

PASEOS EN BICI

CLUBS DE LECTURA

CONFABULADAS. CLUB DE LECTURA FÁCIL

El club de lectura fácil es un club integrador, de carácter mensual, en el que participan personas con diversas capacidades y se utiliza material adaptado a la lectura fácil.

Ciclo en colaboración con *Las Gafas de Escribir* y ANFAS.

 CIVIVOX ITURRAMA

 BEATRIZ CANTERO

 11:00-12:00

 +18

 **Gratuito. Con inscripción previa.**

 20 ABR



SESIÓN ESPECIAL POR EL DÍA DEL LIBRO.

 11 MAY



CLUB DE LECTURA INCLUSIVA

Club de lectura inclusiva, de carácter quincenal, para público adulto en general y personas con discapacidad intelectual o síndrome de Down.

Dinamizado por profesionales de la Asociación Síndrome de Down de Navarra

 CIVIVOX MILAGROSA

 4 ABR

18 ABR

2 MAY

16 MAY

30 MAY



 12:00 - 13:00

 +18

 **Gratuito. Con inscripción previa.**



SALUD MENTAL Y CULTURA '23

ROMPIENDO ESTIGMAS SOBRE LA SALUD MENTAL

15 ABR - 7 MAY

II Jornadas divulgativas dirigidas a todos los públicos sobre Cultura y Salud Mental. El objetivo de estas jornadas es visibilizar la salud mental y utilizar la cultura como herramienta de trabajo, de desestigmatización, de inclusión y de empoderamiento.

En colaboración con: Terapeutas ocupacionales de la Red de salud mental de Navarra: Arantza Gómez del Cerro.- Unidad de media estancia (UME); Beatriz Pérez Etxeberria.- Unidad de larga estancia (ULE); Arantxa Pérez.- Hospital de día de adicciones "Zuria"; Estibaliz Zubieta.- Hospital de día Psicogeriátrico; Miren Tanko.- Unidad de rehabilitación (UR); María Otaño.- Unidad de rehabilitación (UR); Silvia Oteiza.- Unidad de rehabilitación (UR); Ainhoa Akerreta.- Programa de primeros episodios psicóticos (PEP). Mentalia Salud.



Fotografía realizada por Gorka Espinosa

MI REFUGIO FAVORITO

EXPOSICIÓN FOTOGRAFICA

>

Refugio se define como "asilo, acogida o amparo. Lugar adecuado para refugiarse". Todos en un momento dado buscamos un refugio. Un lugar dentro o fuera, grande o pequeño, cerca o lejos... donde refugiarnos, sentirnos seguros y sentirnos bien o confortables. En esta exposición se muestran esos refugios favoritos a los que acudir, para sentirnos mejor y que todos consideramos terapéuticos.

Se muestran los procesos de creación de los y las participantes de diversos recursos de la Red de Salud Mental de Navarra del SNS (ULE, UME, HD Psicogeriatrico, PEP, UR (unidad de rehabilitación), HD Zuria.

 **CIVIVOX JUS LA ROCHA**

 18 ABR - 7 MAY

TALLER DE DANZA CONTEMPORÁNEA

TALLER DE DANZA

>

Las sesiones consistirán en un calentamiento, seguido de ejercicios para movilizar el cuerpo y moverse en el espacio. La sesión finalizará trabajando una pequeña frase coreografiada.

 **CIVIVOX ITURRAMA**

 JULIA UGARTE ALBIZU

 15 ABR

22 ABR

29 ABR



 18:00 - 19:30

 **+ 16 años**

 **Gratis. Con inscripción previa.**

USO DE LA MAGIA COMO TERAPIA

CONFERENCIA



Conoceremos la evolución, los fundamentos teóricos y las experiencias prácticas estatales e internacionales más relevantes en el uso del ilusionismo como terapia. Diversos estudios sugieren que la magia puede ser una herramienta eficaz en algunos ámbitos sanitarios.



CIVIVOX JUS LA ROCHA



MARCOS ORTEGA Y LUIS MARÍA BERRUETA



21 ABR



18:00 - 19:00



Gratuito. Entrada libre hasta completar aforo.

TALLER DE MAGIA



El taller de magia es una actividad introductoria dirigida a personas que quieran experimentar cómo llevar a cabo una actividad de magia-terapia. En él se seguirán los pasos habituales de una actividad tipo y se aprenderán varios juegos de magia.



MARCOS ORTEGA Y LUIS MARÍA BERRUETA



CIVIVOX JUS LA ROCHA



21 ABR



19:00 - 20:30



+ 18



Gratuito. Con inscripción previa.

EXPRESARTE

TALLER DE EXPRESIÓN DE EMOCIONES A TRAVÉS DE LA PINTURA



Mediante ejercicios guiados descubriremos la capacidad del arte como forma de comunicación y expresión, facilitando la reflexión y el autoconocimiento. Todo ello de una forma muy amena y placentera.



VIRGINIA MONGAY



+ 16



Gratuito. Con inscripción previa.



CIVIVOX JUS LA ROCHA



27 ABR



10:00-12:30



CIVIVOX ITURRAMA



28 ABR



18:00-20:30

TALLER DE ESCRITURA CREATIVA



Escribir de forma creativa ofrece una forma única de explorar sentimientos, pensamientos, ideas y creencias. Este taller promueve la creatividad literaria y la escritura.



CIVIVOX ITURRAMA



RAQUEL MORALES GRACIA



25 ABR



17:00 - 17:45



+ 16



Gratuito. Con inscripción previa.

PALABRAS POR LA SALUD

PRESENTACIÓN PROYECTO MAKER MUSICAL



Proyecto realizado en colaboración con Mentalia Pamplona

Segunda edición del proyecto musical realizado con Mentalia Pamplona y con el mediador Iosu Martínez. Un proyecto relacionado con la composición e interpretación, que ha permitido a las personas usuarias de este centro de salud mental entrar en contacto con el ámbito musical, la creación, grabación... Las personas participantes nos hablarán de esta experiencia que les ha permitido desarrollar sus capacidades creativas, expresar su vivencia a través de la música y relacionarse en un entorno cultural.



MEDIADOR: IOSU MARTÍNEZ



CIVIVOX ITURRAMA



27 ABR



18:00



Gratuito. Entrada libre hasta completar aforo.

MESA REDONDA >>

 CIVIVOX ITURRAMA

 18:30

 **Gratis. Entrada libre hasta completar aforo.**

OCUPACIÓN COMO MOTOR DE SALUD

>

La salud es alcanzada y mantenida cuando las personas son capaces de comprometerse en ocupaciones y actividades que les permiten llevar a cabo una participación deseada o necesaria en los diferentes contextos de vida.

Raquel Morales Gracia tratará la exploración de las ocupaciones para descubrir nuestra motivación y nuestra identidad, con ejemplos como la escritura expresiva o la cerámica (Psicóloga clínica. Terapeuta ocupacional del Centro de Rehabilitación Psicosocial "El Encuentro" para personas sin hogar con Trastorno Mental Grave. Promotora y coordinadora de la Asociación Yacarandar, Arte y Salud, de promoción de la salud comunitaria por medio de proyectos sociales).

Arantxa Pérez y Estibaliz Zubieta nos hablarán del uso de la fotografía como herramienta terapéutica (Terapeutas ocupacionales de la Red de Salud Mental de Navarra).

Luis Mari Berrueta abordará la eficacia de la magia-terapia dentro del ámbito sanitario (Terapeuta ocupacional de la Red de Salud Mental de Navarra).

 MODERADORA: BEATRIZ PEREZ ETXEBERRIA (TERAPEUTA OCUPACIONAL)

 25 ABR



ACTIVOS COMUNITARIOS Y SALUD MENTAL

>

Conoceremos experiencias directas de activos comunitarios y su trascendencia en salud mental.

Virginia Basterra Gortari hará una breve introducción sobre la importancia de la salud mental en los activos comunitarios (Psiquiatra. Jefatura de Área de Hospitalización de la Gerencia de Salud Mental de Navarra).

Isabel Vidal Sánchez abordará una mirada desde el modelo de activos para favorecer la salud mental desde un enfoque ocupacional incorporando la cultura (Terapeuta ocupacional. Doctora en Ciencias de la Salud. Profesora de la universidad de Zaragoza).

Para finalizar, conoceremos la experiencia de "Lecturas Compartidas", encuentros mensuales de la red de Salud Mental (ULE/UME) y la biblioteca comunitaria de la Txantrea, de la mano de Beatriz Perez Etxeberria y Arantza Gomez del Cerro (Terapeutas ocupacionales en ULE y UME), y Pake Urrizola y Juana Iturralde, (bibliotecaria y bibliotecaria jubilada de la biblioteca pública de la Txantrea).



 MODERADORA: ARANTXA PÉREZ (TERAPEUTA OCUPACIONAL DEL HOSPITAL DE DÍA DE ADICCIONES "ZURIA")

 2 MAY



PASEOS EN BICI

POR EL ARTE URBANO DE PAMPLONA

Las personas inscritas deberán traer su propia bicicleta o bien alquilar una bici eléctrica del servicio del Ayuntamiento de Pamplona. Este alquiler no está incluido en la visita.

 RICARDO LASPIEDA

 + 18

 15 plazas

 **Gratis. Con inscripción previa.**



FIGURA FEMENINA

Recorrido por la representación de la figura femenina en las esculturas públicas de Pamplona.

La estatua de los Fueros. Manuel Martínez de Ubago y Ramón Carmona. Paseo Sarasate.

La Mujer Ciprés. Alfredo Sada. Vuelta del Castillo.

Tramontana. Joan Abras. Plaza Europa.

Ritmo vital. Henri Lenaerts. Campus UPNA

 **PUNTO DE ENCUENTRO: RINCÓN DE LA ADUANA**

 22 ABR



 11:00-13:00



PERSONAJES ILUSTRES II

Continuación del recorrido por el arte urbano que retrata a personajes ilustres de Pamplona.

Juan Huarte de San Juan. Fructuoso Orduna. Parque de la Media Luna.

Monumento a Nicasio Landa. Rafael Huerta. Jardines Hospital de Navarra

Homenaje a Sáenz de Oiza. Jorge Oteiza. Campus UPNA.

Doctor Navarro, homenaje a Martín Azpilicueta. Néstor Basterretxea. Campus UPNA

 **PUNTO DE ENCUENTRO: RINCÓN DE LA ADUANA**

 29 ABR



 11:00-13:00



HISTORIA DE NAVARRA

Recorrido por las esculturas públicas en torno a personajes protagonistas de Historia de Navarra.

Monumento al Rey Teobaldo I de Champaña. Victoriano Juaristi. Jardines de la Taconera. Rincón de Vista Bella.

Felipe III García Ramírez. Giovanni Domenico Olivieri y Felipe de Castro. Paseo Sarasate.

Sancho III El Mayor. Alberto José Orella Unzué. Parque de la Media Luna.

Homenaje a Íñigo Arista, Señor de Pamplona. Juan Diego Miguel. Glorieta de la avenida de Navarra en su cruce con la calle Íñigo Arista



SE TRASLADA

Recorrido por las esculturas públicas que han sido objeto de traslado por diversos acontecimientos y curiosidades.

Beneficencia (Mari Blanca). Julián San Martín y Luis Paret y Alcázar. Jardines de la Taconera.

Cruz. Constantino Manzana. Plaza de la Cruz

Unidad Triple y liviana. Jorge Oteiza. Plaza del Castillo

Conjunto escultórico en el Paseo de Sarasate (Felipe III, García Ramírez). Giovanni Domenico Olivieri y Felipe de Castro. Paseo Sarasate.

 PUNTO DE ENCUENTRO: RINCÓN DE LA ADUANA

 6 MAY



 11:00-13:00

 PUNTO DE ENCUENTRO: RINCÓN DE LA ADUANA

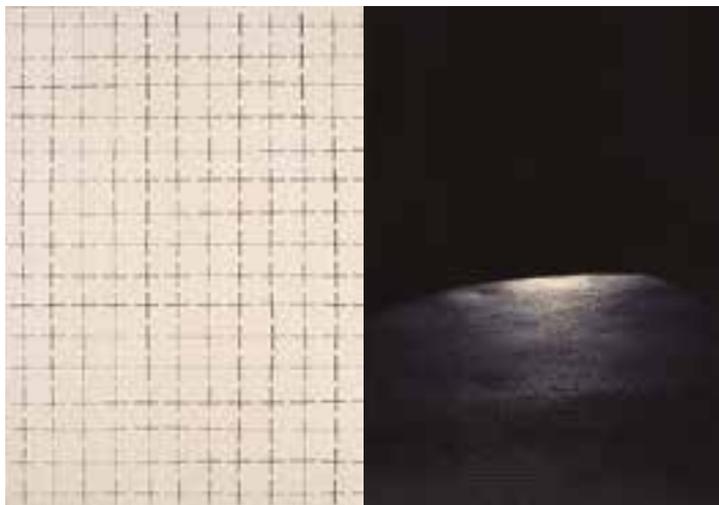
 13 MAY



 11:00-13:00



EXPOSICIONES



'ESCRIBO LA PALABRA Y SUENA'

MICROEXPOSICIÓN

>

Esta exposición reúne dos obras de la Colección de Arte Contemporáneo del Ayuntamiento de Pamplona que examinan la relación entre el lenguaje y el arte. Una de las obras es la pintura al acrílico 'Cuadro europeo', de Álvaro Negro, de 1997.

Y la segunda obra es la fotografía 'Rosetta', de Joan Fontcuberta, de 1996.

Estas dos obras forman parte de la exposición itinerante formada por obras de Izaskun Álvarez Gainza, Carlos Cánovas, Karin Dolk y Txaro Fontalba, del proyecto EN MUDANZA, del Área de Educación del Ayuntamiento de Pamplona, que "lleva el museo a la escuela".



CIVVOX ENSANCHE



OCTUBRE > JUNIO



EXPOSICIÓN DE FOTOGRAFÍA

> Los espacios expositivos de Ensanche y San Jorge acogen la exposición de fotografías realizadas por el alumnado de los talleres de fotografía impartidos en los centros Condestable, Ensanche, Iturrama, Jus la Rocha, Mendillorri, Milagrosa y San Jorge durante el curso octubre 2022 - mayo 2023.

 **CIVIVOX ENSANCHE Y SAN JORGE**

 18 MAY > 20 JUN



TEATRO MEDIEVAL: RITO, DRAMA Y SOLEMNIDAD. SU HUELLA EN NAVARRA

> Exposición incluida en el programa monográfico "Teatro medieval: rito, drama y solemnidad. Su huella en Navarra". Programa coordinado por la Asociación Astrolabio Románico.

Recopilación de fotografías en las que se muestran las huellas que las artes escénicas medievales, tomadas en sentido amplio, han dejado en las portadas y capiteles de las iglesias, en la arquitectura, pintura, caminos y costumbres.

 **CIVIVOX CONDESTABLE**

 29 MAR > 23 ABR

EJERCICIOS DE CREATIVIDAD DEL TALLER DE COLLEGE

> Exposición de varios ejercicios de creatividad realizados en el taller de collage durante el curso octubre 2022 - mayo 2023.

Taller impartido por Carmen Salgado, artista y licenciada en Bellas Artes.

 **CIVIVOX ITURRAMA**

 4 > 20 MAY



CUADERNO CREATIVO

> Muestra de los trabajos realizados por el alumnado del curso de Cuaderno Creativo, durante el curso octubre-mayo 2023 en Civivox Mendillorri.

Curso impartido por Idoia Iribertegui, diseñadora gráfica e ilustradora.

 **CIVIVOX MENDILLORRI**

 15 MAY > 15 JUN

EXPOSICIÓN COLECTIVA ASOCIACIONES DE ITURRAMA

> Exposición de los trabajos de artes plásticas realizados durante el curso 2022-2023 en las actividades gestionadas por Asociación Grisalla Iruña, Asociación de Dibujo y Pintura Sofonisba y Asociación Pintana Pintores Aficionados de Navarra.

 **CIVIVOX ITURRAMA**

 16 > 24 MAY

ESPACIOS ABIERTOS CIVIVOX

ESPACIO ABIERTO ... JUS LA ROCHA

>

Exposición coordinada y gestionada por Asociación Gure Lan Berri.

Exposición de trabajos de dibujo, pintura, artesanía, costura y talla de madera realizados durante el curso octubre 2022 - mayo 2023.

En los trabajos de dibujo-pintura se presentan obras en acuarela, pastel, óleo y lápiz para mostrar la riqueza técnica y la diversidad temática que se trabaja en las clases. Y en los trabajos de costura se presentan distintas prendas de ropa de diversas tendencias y para diferentes edades.



CIVIVOX JUS LA ROCHA



15 > 31 MAY

EXPOSICIÓN DE BONSAÍS DEL CLUB BONSAÍ PAMPLONA

>

Exposición coordinada y gestionada por Club Bonsái Pamplona. Exposición de bonsáis y plantas de acentos.



CIVIVOX ITURRAMA



13 Y 14 MAY

ESPACIO ABIERTO ... MILAGROSA

>

COLECTIVO DE MUJERES SANTA MARÍA LA REAL

Exposición conjunta del colectivo del barrio que presenta diferentes estilos pictóricos trabajados en el taller que realizan a lo largo del curso en Civivox Milagrosa.



CIVIVOX MILAGROSA



8 > 30 MAY